



# BLUSZCZ

PISMO TYGODNIOWE ILUSTROWANE DLA KOBIEC.

Prenumerata w Warszawie:

We wszystkich księgarniach i kantorach pism peryodycznych po cenie miesięcznie kop. 60, kwartalnie rub. 1 kop. 80; półrocznie rub. 3 kop. 60; rocz. nie rubli 7 kop. 20.

Na Pradze w księgarni S. Rzymskiego, Wileńska, 4.

Prenumerata w Cesarstwie i Królestwie: rocznie rub. 10, kwartalnie rub. 2 kop. 50.

Cena numeru pojedynczego kop. 20.

Wychodzi pod kierunkiem literackim

Zofii Seidlerowej.

Ekspedycja główna: ulica Nowy Świat, 41.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja „Bluszcza“ po kop. 15 za wiersz petitem lub za jego miejsce.

W Cesarstwie Austriackim: we Lwowie u Gubrynowicza i Schmidta kwartalnie zlr. 3; na prowincyi z przesyłką pocztową zlr. 3 cent-50.

W Krakowie u D. E. Friedleina; kwartalnie zlr. 2 cent. 75, na prowincyi z przesyłką pocztową zlr. 3 cent. 50.

W W. KŚ. Poznańskim dla abonentów „Dziennika Poznańskiego“ w Poznaniu kwartalnie 3,60 mk.; z przesyłką pocztową 4,30 mk.

## OD REDAKCYI.

Z powodu wyczerpania nakładu, nowi prenumeratorzy otrzymają bezpłatnie początek powieści „Płomyk“, — początek powieści drukowanej w dodatku, oraz nowelę Kaz. Przerwy - Tetmajera. Prenumerata rachować się będzie od N-ru 8-go.

Nasz ideał kobiecy

w najnowszej literaturze.

(Dokończenie).

„Sądzę, że to są instytucje, wynikłe z wielkich cierpień polskiego ducha, przypiekanego przez tyle lat główniami, wyrwanymi z dymu pożarów, wyrosłe z samotnych łez wielkich poetów polskości, wydeptane przez bose nogi wygnańców na grudach i kamieniach długiej drogi sybirskiej i po twardych gościńcach obczyzny.“ Tak mówi Bodzanta, pokazując panu Malinowskiemu swoje dzieło: folwarki współdzielcze, sanatorium dla robotników, ogrody dla kobiet zepchniętych na dno upodlenia przez społeczeństwo, szkoły, ochrony, muzeum społeczne w pałacu, wzniesionym w XVII w. przez Hieronima Bodzantę, sławnego na całą Polskę opoja.

Ten magnat oryginalny, który, zeszedł w lud i praktykuje pozytywny, twórczy socjalizm, każąc dzieci przeszłości nabytki, obrócone ku pożytkowi ogółu, ten człowiek powołujący się na Żółkiewskiego „przypowiednie listy“ — wznawiający „utopie“ Staszica, a mówiący Mickiewiczowską prostą, kochaną mową, zdaje nam się być mądrym wychowawcą, przy którego boku rozkwitnie piękność i dobroć Marty w jasną, zbawczą potęgę, przy którego czynnej, chrześcijańskiej pomocy rozwiną ludzie tacy jak dr. Mazurek i sekretarz koope-

ratywy, swą błogosławioną działalność. Jeżeli mamy wątpliwość, czy dzieło się utrzyma, z powodów zewnętrznych — to w każdym razie czujemy, że ten Bodzanta przynosi swem życiem świadectwo tej prawdzie, którą musi mieć przed oczyma każdy „kto buduje najświętsze budowanie, ojczyznę polską, jej przyszły wielki ustrój, to jedno, co można kochać na ziemi tak szalenie, jak się kocha jedno dziecko“.

Teraz dopiero okazuje Żeromski swą piekielną złośliwość: gdy umęczona dusza nasza zaczyna rozgrzewać się płomieniem tej przenaświętszej miłości — on z szyderym chichotem wykonywa przed nią straszliwe, samobójcze harakiri, z ponurą delectacją nad wyszukanymi torturami, zadanymi sobie i najbliższymi.

Bodzanta zmienia się w naszych oczach nie tylko w satyrę i schyłkowca, co nudy i zwątpienia zabić w sobie nie może — ale zarazem staje w rzędzie owych idealistów polskich o mętnym umyśle, co z Duchinińskim szepcą słowo „Dniepr“ a z Mittelstaedtem układają system ekonomii słowiańskiej.

Nie zrobił testamentu. „Jużci dobry był pan, dobrego chciał dla narodu. Wszyscy to samo gadają po wsiach. Ale on ta nie miał dobrze w głowie“. Więc co?

A Marta — powie tylko „papa umarł“ i z dziwną biernością podda się pod salonowy régime „mamy“.

I Marta zawiodła.

Wszystko zawala się w gruzy, ohyda rozsiada się bezwzględnie, nawet na płytach grobowca.

Niema ratunku, niema cienia nadziei.

Po stokroć zazdrości godnym wydaje się los Szczerbica, po stokroć usprawiedliwiony czyn miłosierdzia nad dzieckiem; w końcu błogosławimy litosną dłoń bandyty, który swym strzałem kładzie kres męczarniom Ewy, a nas uwalnia od bolesnego widoku agonii wielkiego serca Żeromskiego.

Zostaje Łukasz Niepołomski, człowiek współczesny, właściciel wielkich zakładów przemysłowych, rozumny administrator milionów swej drugiej żony. Łukasz — mężczyzna.

Z cienia wysuwa się daleki już profil Róży Niepołomskiej.

Raz jeden ta twarz o ściągłych rysach i te białe, długie palce zamajaczyły wśród słoczonych figur i splełanych zdarzeń, ale te oczy, mądre bólem przezwyjęzionej już tragedii miłosnej, te oczy i te ręce — zostają na zawsze w pamięci Ewy: tęskni do słodyczy ich szlachetnego, rozumiejącego wszystko dotknięcia.

Różę i Ewę zgubiła Łukasza słabość, jego sofistyka i brak charakteru.

Ale każda z nich, cierpiąc może równie silnie, inaczej reaguje wobec swej wewnętrznej tragedii. Żadna z nich do końca życia nie zapomni swej jedynej wielkiej miłości, ale dla Róży najgłębszą boleścią będzie to, że kochała człowieka niegodnego, moralnie skazanego, Ewa jest z tych, które w miłości wierne i bezwzględne, absolutnie nie wydają sądu; on — może popełnić wszystkie podłości, zdrady, okrucieństwa — jemu wolno wszystko, jest zawsze On — Jedyny.

Nad kontrastem tych dwóch typów kobiecych nie zastanawia się zresztą Żeromski, choć może było to w pierwotnym rysunku powieści, który wydaje się jakby przyduszony nawałem bezplanowych, jaskrawych scen, jakie pod naporem strasznych czasów poczęły dręczyć wyobraźnię autora i rozlały się kałużą „łez, krwi i błota“.

Właśnie w chwili tak trudnej do przeżycia, kiedy jedynie wzmożone poczucie odpowiedzialności, jedynie umocnienie i zahartowanie woli może się stać ostoją wewnętrzną, ostatnią zaporą przeciw rozkładowi — przychodzi ta pokusa rozpacz, ten przykład rozstroju i słabości ducha przodowniczego.

Pozatem cisza — pustka.

Próżno szukamy — nie ukojenia — lecz twardej, mocnej ręki kierowniczej u tych, o których zwykliśmy myśleć „Wy jesteście solą ziemi“.

I oto nagle staje nam przed oczyma beżmienna postać, która jakgdyby symbolizowała tragiczny obowiązek, jaki spadł na barki kobiece.

Nie kto inny, tylko Żeromski rzucił przed laty dojmujący obraz, na zawsze już zapadający w duszę temu, co te karty z drżeniem

wewnętrznie pochłaniał, co się na nich wychowywał.

Było to przed ukazem tolerancyjnym.

W zapadłem gdzieś miasteczku gubernii lubelskiej, czy siedleckiej, urzędników pocztowy, ginący z niedostatku z żoną i siedmiorgiem dzieci, dał się opętać namowom, które ludziły go obietnicą poprawy losu—karyery.

Po ciężkich z sobą walkach uległ. Nieśmiało, z obawą i pokorą przychodzi wyznać żonie, że stało się tak a tak..

A potem:

„Wybiegłem jak stałem, bez czapki — leciałem z pół mili — pytałem ludzi. Szosą widzieli jak szła. Naraz spoglądam za siebie. Idą boczną drogą. Kazię wzięła na plecy, najmłodsze na ręce, a tamte zagania, zagania“..

Nie dać dzieci. Obronić dzieci od upodlenia!

Bohaterstwo prostej, cichej kobiety, co zebrała wszystko siedmioro, zbiła w gromadkę i popędziła przed sobą w świat — a nie dała żadnego...

To, co dozwala na taki krok się ważyć nazywa się *charakter*.

Biada społeczeństwu, w którym gest Chryzostomskiej staje się codzienną potrzebą.

Tylko ten, co zna tajnie kobiecej duszy wie, jaki bezmiar bólu i rozpacz, jaka męka rozczarowania i zawodu, jaka ruina wiary całego życia, kryje się w tem męstwie, co na opuszczone idzie placówki — bronić do ostatka, spełniać — niespełnioną powinność.

Ale kobieta, co przeżyła tę mękę — przewyciężyła ją w sobie — waży się na wszystko, wszystko przetrzyma, jest „cierpliwością, której cel daleki — a która zawsze zwycięża“, żaden cios, pogłębiający jej trud nad miarę już ciężki — nie zdoła zachwiać jej postanowienia, idzie niewzruszona, pędząc przed sobą wszystko siedmioro, z zaciętą, dumną pewnością, że tak trzeba.

*J. Oksza.*



Eugenia Żmijewska.

## PŁOMYK.



CZĘŚĆ TRZECIA.

TOM DRUGI.

Głaskał ją po głowie, jak dziecie; zaróżowioną twarzyczkę brał w dłonie, słodycz z niej pił oczyma; ustami muskał powieki, opadające na oczy siwe. I nie szukał nawet ust, rozchylających się w uśmiechu niewymownego szczęścia.

Patrzył na nią tak, jak jeszcze nigdy — z rzewną tklivością i nigdy tak żywo nie czuł, że tej bezbronnej dzieje się krzywda — przez niego i od niego.

Wziął ją za rękę i prowadził w dal, w step, w kraj baśni — starej jak świat, a zawsze ciekawej, zawsze nowej i cudnej. I głosem miękkim, ciepłym, słowami dobrymi, otwierał przed nią wierzeje tej zaczarowanej krainy, otwierał nowe widoki szczęścia.

— Ja ciebie stąd wyrwać muszę. — To bagno! — mówił. — Do ciebie brud nie przystaje — ale już dosyć tego — ja nie chcę, żeby moja... moja przyszła żona, oddychała tą zgnilizną...

— Kaziu, więc naprawdę kochasz?... A ja już myślałam...

— Oj, ty, detyno. Nie rozumiesz ani mnie, ani siebie — ani świata... Ludzie tutaj źli — pamiętaj — nie można im pokazywać, co w sercu na dnie. Ty, holubko! Ale to się już kończy... Nie dam — nie pozwolę. Wyrwę cię stąd — muszę... Słuchaj... Dziś mamy sobotę. W przyszłym tygodniu — we wtorek przyjedziesz do Humanie. Zażądaj koni. Powiedz, że chcesz się poradzić doktora; że jesteś chora. Wyglądasz blade, mizernie. Uwierzą. Niech konie bolhańskie zostaną w zaję-

dzie u Borucha. Ty wsiądziesz w dorożkę i przyjedziesz do Sofiówki o 2-jej. Będzie na ciebie czekał w pawilonie nad stawem. Nikt nie zobaczy, nie podpatrzy. O tej godzinie Humanie je obiad. W Sofjówce będą pustki. Muszę się z tobą rozmówić, ułożyć się co do naszego małżeństwa... Dużo trudności — dużo przeszkód — ale przezwycięzę, zwalczę... Tylko tutaj bądź ostrożna... Nie zdradz się niczem. Ona bardzo przebiegła, domyślna... I jeszcze jedno. — Zamykaj się zawsze na klucz w swoim pokoju. Ani chwili nie siedź przy drzwiach otwartych.

Coś zaszeleściło, coś zapiszczało w burzanach.

Dziewczynki biegły ku nim, zdyszane.

— A myśmy były na basztanie! wołała z oddali Mania.

— I najadłyśmy się kawonów — krzyczała Józia. — A jak pani powie mamie, to ja powiem, że pan Kazimierz nas „przepędził“ i że pani się z nim całowała.

— I ja widziałam. I ja!

Z kolacją musiano czekać. Rzecz niesłychana. Pani Marta pojechała z mężem na spacer.

Wrócili późno — oboje widocznie zadowoleni z przejażdżki.

Oddawna już p. Kazimierz był odjechał.

Nazajutrz Tomasz został wyprawiony przez panią do Humanie po wina i przekąski. Na kosztą podróży (30 wiorst pańskimi końmi) dała mu dwadzieścia pięć rubli.

— Szelma to ona jest — mówił na wsiadaniem do kucharza Trofima — ale czasem człowiekowi z tem dobrze.

Druga para koni wiozła pannę służącą do matki p. Kazimierza. Pani Marta prosiła ją o wzór do roboty kościelnej, bardzo pilnej.

P. Dropiński, wyjątkowo, dał konie na rozjazd, bez wyrzekania, i nie mruzczał za wyprawienie na cały dzień ulubieńca Tomasza.

— Taki się zrobił od wczoraj, że choć go smaruj i jedz. Och! ona z nim umie! Słyszał ja wczoraj z kozła co nieco — opowiadał stangret Hawryło.

racki“. Że co?... Że szanowna pani nie wierzy w zabawę na współczesnym takim balu w Warszawie naszej, bo tu, gdy się kto zaśmieje „to smutną nutą“, a nawet gdy tańczy „to jak za pokutę“.

Zatem kabarety?... Przecież cała najwytworniejsza zagranica spędza dziś z reguły wieczory pod znakiem kabaretów... Tylko bieda że myśmy nie uchwycili rdzenia tego rodzaju rozrywki, co gorsza, bytność dwugodzinną na jednym z tych kabaretów warszawskich grozi nieuchronnie wywichnięciem szczęki z poziewania...

Zatem dajmy pokój rozrywkom tego rodzaju, gdzie potrzebny bilet wstępu, świeża suknia a po zabawie kolacja w Brystolu lub Europejskim. Już pani „ma tego wszystkiego“ po same — różowe jej, śliczniuchne — uszki... Więc sięgniemy do filantropii. To także

Przez ma

lornetkę.

Królestwo za... wrażenie..

Jak to na balu i w kabarecie...

Odwaga, hr. Hadjik i mama Vanderbiltowa...

O naszej polskiej duszy w „Zachęcie“...

Zamiast wielorybów — płotki..

Wrażenie nad wrażeniami...

Szanowna pani się nudzi... Szanownej pani brak „wrażeń, wielkich, wstrząsających“, brak „haszyszu na omdlewające od banalności codziennych wrażeń nerwy“... Tęskni

pani do „widoków, które lękiem przepelniają nerwy“, od których „skóra cierpnie a serce zamiera“...

W rzeczy samej żądanie na pozór przestraszające swym ogromem a jednak będę śmiałym i powiem, że wcale nie tak trudne do spełnienia. Tylko porozumiejmy się. Czy chodzi o wrażenie takie jak widok cudem ocalałej królowej, w której oczach ubito jej małżonka i syna. Oglądanie tej istoty troszkę byłoby trudne, bo Lizbona od Warszawy jest o jakieś czterystakilkadziesiąt mil oddalona. Zatem lepiej poprzestać co do tego na obejrzeniu ilustracji.

Zresztą, poco myśleć o rzeczach tak nad wyraz smutnych?... Przecież karnawał, oto... Bal, za balem, kabaretów, jak nasiał, „wykwintny“ konkuruje z „wytwornym“, „arty styczny“ chce ubiedz w powodzeniu „lite-

Nie nie powstrzyma Doli. Pojedzie do Humania. Pojedzie, choćby wiedziała, że tam zaczaja się na nią śmierć — przez śmierć podąży do niego, bo cóż bez niego warte życie?

Ani przypuszcza, że on ją skrzywdzić może — nie wie, ile krzywd mężczyzna zdoła wyrządzić kobiecie.

Wyjeżdża wózkiem trzęsącym, parą szkapia — a na stajni bohańskiej stoi sześć czwórek cugowych — jedzie, szczęśliwa, w dżdżysty poranek wrześniey i nie czuje nawet, że chłodno, nie czuje, że wózek trzęsie.

Któżby na to zważał, jadąc — do szczęścia.

Nie ona.

Zamyka oczy i marzy.

Mile ukraińskie — jakże długie! Na niebie szaro, na ziemi brudno. Czarnoziemne błoto obryzguje wózek.

Niebo nie cieszy się z wycieczki Doli, słońce namawiało ją do złego, a teraz oczy zamyka, o niczem wiedzieć nie chce. Nie przyświeca jej na drodze, po której dąży — niebaczna, szalona.

Ale skądże ma być rozsądną? Kto ją uczył stanowić o sobie? Matka, nauczycielki, damy klasowe brały wszystkie jej myśli i czyny na swoją odpowiedzialność, zmuszały ją do robienia tega, co im dyktował jakiś fałszywy dogmat lub poprostu — zły humor, fantazja.

Wychowywano ją tak srogo, tak moralnie. I oto, na skinienie mężczyzny jedzie, sama nie wie po co, oddaje mu się na łaskę i nielaskę.

Przymyka oczy, i chciałaby otworzyć ramiona i czuje w ciele bezład; krew szmerze, głowa cięży, nogi drętwieją.

Może od wstrząśnięć wózka? Nie, od czegoś innego jeszcze — czego nie rozumie sama, a zrozumieć chce bardzo, choć jej wstyd myśleć o tem.

Przeczuwa, że to jest właśnie szczęście największe... Jedzie nie do Borucha, nie do

Sofjówki nawet — jedzie po złote runo — po szczęście... Każdy obrót koła zbliża ją do niego.

... Czy istotnie zbliża?

— *Pannuńciu, wże pozno — a plakaty można i na wozi.*

... Co to? Parobek Danyłko stoi z biczykiem na progu zajazdowego numeru i przypomina Doli, że trzeba wracać — do tych złych ludzi.

... I tu, i tam, i wszędzie źle na świecie...

Czemu jej tak źle? Co ona komu złego zrobiła?

Taka już jej dola. — Nie, takie jej szaleństwo.

Dokoła niej pustka — gorsza niż na tym stepie, po którym wiezie ją Danyłko.

Rozpogodziło się. Noc jasna, ciepła. Na niebo wschodzi księżyc.

Oj! czemu?

Żeby jej było jeszcze smutniej. Żeby jej wskazać te szlaki, na których przed paru godzinami rozsiała tyle nadziei; aby swe złudzenia odnalazła na tych burzanach, aby wżarły się w jej serce.

Dokoła pustka świetlana, a w niej rozpacz, a przed nią jakaś czarna bezdeń żalu, a za nią, jak babie lato — snuje się długa nić wspomnień.

Nadzieje były tak wątłe, jak ta nić babiego lata.

Zerwały się... i nie nawiązały...

A jednak śmierci nie chce. Chce żyć, żeby się zanurzyć w morzu tęsknoty — bo tęsknota, to także rozkosz. Szczęśliwszą się czuje, niż wtedy, — w ową noc grudniową. Wierzy, że on ją kocha. Chce żyć tą myślą — tą jedną myślą, i zdaje się jej chwilami, że jej to wystarczy do śmierci.

Ubiera swe nieszczęście w kształt poetyczny i mimo szczerzego, wielkiego bólu przychodzą jej na myśl słowa dumki:

... *Na szczoż meni czorny browi, na szczo kari*

[*oczy*

... *Na szczoż meni krasa moja koły nyma doli?*

Chwilami strach ją ogarnia przed tem morzem tęsknoty, które ją oblewa zewsząd, z którego jej się zdaje, że już nie wypłynie nigdy. To znowu zalewa ją fala wspomnień słodkich.

Warto cierpieć dla wspomnień takich, dla takiej miłości...

Nie oddałaby swojej rozpaczki za szczęście spokojne, banalne...

I on pozostał złamany, nieszczęśliwy, Nigdy jej nie zapomni, choć ożeni się z inną...

... Z początku chciał być okrutnym, na nią wylewał gniew, którym wrzał przeciw sobie.

— Czemu przyszedł? Chciałbym wiedzieć czemu? — zawołał, ujrzawszy ją w pawilonie nad stawem.

Smutne przeczucie wypełzło nagle z jej serca.

... On ją oto pytał? Wszak sam prosił, żeby tu się stawiała.

— Przyleciałaś na skinienie każdego mężczyzny. Któżby się żenił — z taką!

Stała pod kolumną przerażona, zdrętwiała.

... Czy to *on* mówi?

A on mówił:

— Na myśl ci nie przyszło, że wystawiam cię na próbę, że to żart być może...

— Nie — tylko nie to!.. To nie był żart.

Skureczyła się, jak zwierzę ćwiczone, smagane.

Odwrócił się — patrzeć nie chciał na tę postać, podcięta, jak lodyga bujnego kwiatu.

Jego słowa brutalne przygniotły ją, tehu pozbawiły.

I nagle, płomieniem ogarnął ją wstyd, miała obrzydzenie do siebie. Z głową spuszczoną poczęła zbiegać ze schodów, uciekać — byle dalej...

On ocknął się, rzucił się naprzód. Zastąpił jej drogę.

(Ciąg dalszy nastąpi.)



miły sposób spędzenia czasu. Bawiąc się, zarabia się na niebo a równocześnie czyni dobrze bliźnim, potrzebującym pomocy i ratunku... — —

Także nie... Czemu?... Że to jest okłamywaniem samego siebie, to pierwsze, a następnie karmieniem biedaka widokiem namalowanego raj, w którym on nigdy się nie znajduje. W tem powiedzeniu pani jest dużo racji ale i pesymizm. A wiadomo, że pesymizm nawiedza przeważnie dusze zgorzkniałe. Chyba to niepodobna, aby pani była zgorzkniałą.

Tyle szczęścia co w ułudzie. Dlaczego więc szanowna pani nie chce się choć trochę „połudzić“. Pani rezygnuje w ten sposób całkowicie ze szczęścia. Nie trzeba nigdy z niczego rezygnować. Pannę Vanderbiltównę pokochał, tak zapewnijają — i poślubił, — to

jest rzeczą niezaprzeczoną — pan baron Schencheni a jednak jego współrodak, zgrany doszczętnie w baccarata, hr. Hadjik, mimo to nie zrezygnował ze szczęścia i sięgnął po... mamę Vanderblitową, przezacną wdowę po słynnym królu kolejowym...

To przykład wielce pouczający i budujący. Niemniej chodzi pani w dalszym ciągu o te „wrażenia!“ — — Może o estetyczne chodzi? Zatem proponuję obejrzenie wystawy polskiej sztuki stosowanej, którą można oglądać od dwóch tygodni w „Zachęcie“. Już pani była? — — No to ślicznie... Zatem mamy surrogat pierwszorzędnym wrażeń i temat do wymiany najwspanialszych spostrzeżeń i to z pierwszej ręki...

Także pani nie jest rozentuzyzmowaną. To już mnie nie tylko dziwi ale i trochę martwi. Wszak to produkty *naszej*, — podkreś-

łam to, — naszej polskiej sztuki stosowanej. Śnieżny Ludwik XV lub potwornie prosty w swej grubej secesyi pokój stołowy, obmyślony przez berlińskiego pana Hagendorfa, to też „style“, lecz przecie ani na chwilę ich nie zestawimy z tem, co dobyte jest wprost z rdzenia naszej polskiej duszy...

Czemu pani tej *polskiej duszy* w „Zachęcie“ nie mogła się dopatrzeć?... Bo jeszcześmy się nie porozumieli, w czym i w *jakiej formie* ta nasza „polska dusza“ ma się objawić. Satanus znanych legend A. France'a o franciszkaninie usiłuje udowodnić, że prawda jest białą. Jeżeli w ten sposób zechcemy przeprowadzić tezę, że nasza dusza polska ma się przejawiać odcieniem amarantowo-białym, to tą drogą daleko nie zajdziemy i naszej duszy specjalnie polskiej z mgławicy kosmopolitycznej z pewnością nie wyłowimy.

## Z notatnika.



### I.

Dokoła mgła — i wszędzie mgła  
 Mgła srebrna, cicha, biała —  
 Białe kobierce tka i tka,  
 Białe, przejrzyste, lekkie gźła —  
 W swej bieli przewspaniała.

A w mojem sercu smutek tka,  
 A z moich oczu płynie łza —  
 W duszę mi pada owa mgła  
 Przejrzysta, cicha, biała —  
 I może przez to dusza ma  
 Zastygła i zlodniała —  
 I tak jest cicha, jak ta mgła —  
 Bo sama — mgłą się stała...

### II.

Tak paśębym chciał, jak pada dąb stuletni  
 Od ciósów, co nie dają konać długo, —  
 Tak zginąć chcę, jak wierzba po nad strugą,  
 Gdy padnie grom w godzinę burzy letniej.

Niech cisza wraz upadnie na me oczy,  
 Niech zamkną się bez skargi usta moje,  
 Niech wszystkie sny, pragnienia, niepokoje,  
 Znienacka śmierć w rozkwicie ich — zaskoczy

Bo szczęście w tem, by nie trwać, jako próchno —  
 Na szańcu paść życiowym bez zwlekania,  
 Niech nagły zgon rozstrzygnie te wahania,  
 Co w gwarze złych istnienia walk nie głuchną...

Inna rzecz gdy pani się krzywi i słusznie, że w deseniach kilimów przeważnie brak polotu i tej lekkości, do jakiej jako francuzi północy mamy pretensję, albo że materiał kilimu, którym przykryto kanapę, przypomina derki na konie i odstrasza swą zgrzebnością od bliższego zetknięcia się z nim. To jest argument naprawdę podyktowany przez wykwintni się i jako głos od niej pochodzący — powinien przez artystę koniecznie być wzięty pod rozwagę. — Również zgadzam się z Szanowną panią najzupełniej, że kańciastość mebli z salonu pp. Żeleńskich jest karygodnie je obciążającą a „skrzynia przejrzysta“ na kwiaty, wielkością swą mogąca współzawodniczyć z ogrodami wiszącymi Semiramidy świadczyć ma chyba o naszym sarmackim rozpędzie. Ale to są proszę pani szczegóły, całość jest, jeśli nie bezwzględnie podziwu,

Ach, uciec tak od życia lotem ptaka  
 Rozwiać się w mgły — bez męki — w oka  
 [mgnieniu...  
 Pożegnać świat w jedynem ócz spojrzeniu —  
 Krzywdą jest śmierć!

Lecz szczęściem — jest śmierć taka!

*Tadeusz Końcyc.*



## POLSKA SZTUKA STOSOWANA.



(Dokończenie).

### II.

Urządzenie obecnej wystawy towarzystwa „Polska Sztuka Stosowana“ w gmachu Zachęty wymagało ogromnego nakładu pracy i starania ze strony jej organizatorów, którzy zmuszeni byli przekształcić zupełnie wewnętrzny wygląd poszczególnych salonów naszego Pałacu Sztuki. Sale frontowe z bocznem oświetleniem przemienione zostały na szereg milutkich, niewielkich pokojów mieszkalnych, połączonych z sobą kurytarzem, stosownie do rozmiarów tych pokojów, nowo-urządzone sufity wydają się jednak cokolwiek za niskie, przez co przytłaczają niejako znajdujące się wewnątrz sprzęty i dekoracje.

Wprost z przedsionka wchodzimy do ciekawej sieni, pomysłu p. Karola Tichego, utrzymanej w gamie tonów szarawo-czerwonych, jasnych, choć dyskretnie stłumionych, do czego pomaga witraż, pomieszczony w jedynem oknie nawprost drzwi. Witraż ten stanowi najcelniejszą ozdobę sieni; jest on wysoce artystycznie skomponowany zarówno w swobodnym, lekkim rysunku, jak też i w harmonii barw nader efektownej — dwa ciemno-czerwone pawie na tle opalowo-niebieskiem dają bardzo miłe dla oka zestawienie. Całość sieni skomponowana na zasadzie okrągłego łuku, który powtarza się w jej poszcze-

to w każdym razie najwyższego uznania i poparcia godną...

Stylu naszego rodzimego polskiego w tej chwili niema jak go dotąd naprawdę zdecydowanie skryształizowanego nie było. Jest on dopiero w stadyum tworzenia się z fragmentów rdzennie naszych. By się skryształizował, potrzeba na to nietylko materiałów Matlakowskiego, Witkiewicza czy Gnatowskiego i talentu kombinacyjnego odtwórców i twórców, ale przede wszystkim naszego ogólnego zapału, ukochania i tego kredytu uznania, jakie tylko prawdziwe kochanie i zapał stworzyć i dać są zdolne.

Pamięta pani ową lekcję geografii danej pannie młodej przez wielkiego poetę w „Weselu“. Wedle tej lekcji Polska leży *właśnie w sercu* tej kraciastej bajecznie dziewczuchy. Podobnie ma się i ze stylem polskim, które-

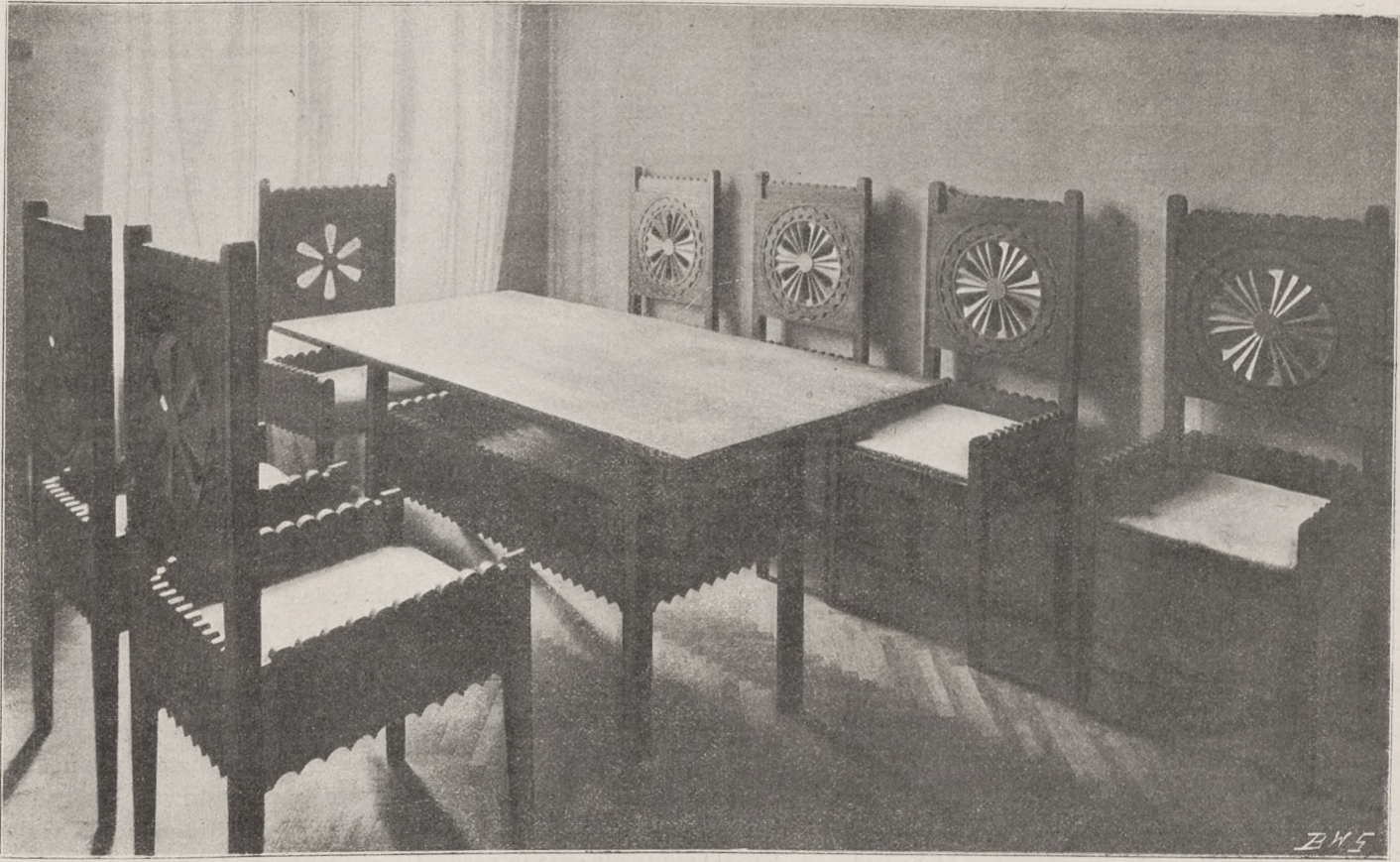
gólnych częściach; niezbyt fortunnym tylko jest rodzaj tympanonu romańskiego nad drzwiami wejściowemi; ciężka bryła gipsu zdaje się przytłaczać wąską listewkę drewnianą, na której jest umieszczona. Z sieni na prawo wchodzimy do zacisznego gabinetu, skomponowanego przez p. Edwarda Trojanowskiego, a stanowiącego własność świetnego powieściopisarza naszego, Władysława Reymonta. Zaczisznie, spokojnie czuć się musi autor „Chłopów“ wśród tej dyskretniej harmonii barw łagodnych, cichych, o trochę zimnych, szarawo-niebieskich tonach. Kształt mebli trochę ciężki, półokrągłe fotele o prostem oparciu, stół poważny okrągły, a nie daleko, byle ręką sięgnąć, dwie piękne wygodne szafki do książek, z szarego drzewa z ozdobami w stylu zakopiańskim. Całość poważna, skupiona, i do umysłowej pracy usposabiająca.

Za gabinetem pokój jadalny, pomysłu p. Ludwika Wojtyczki, bardzo artystycznie przeprowadzony w całości na motywach ludowych. Żółtawe o pięknym rysunku kilimy osłaniają od dołu do połowy wysokie ściany; meble wytworne w kształcie i wygodne do siedzenia, co nie o wszystkich okazach wystawowych da się powiedzieć. Nawet sąsiadujące z jadalnią p. Wojtyczki krzesła z pokoju stołowego pp. Żeleńskich, skomponowane przez Stanisława Wyspiańskiego, pomimo całej pomysłowości ich ornamentyki, robią wrażenie sztywne i niezbyt zachęcające do spoczynku; przedstawiają one bardziej ciekawą kombinację linii, niż wygodny sprzęt codziennego użytku.

Pokój sypialny p. Leonowej Papieskiej, skomponowany przez p. Edwarda Trojanowskiego, mniej się udał temu artyście, niż wyżej wspomniany gabinet jego pomysłu. Sprzęty tu dziwnie ciężkie, o niezbyt dokładnie wytrzymanych proporcjach, motywy poczerpnięte z jakiejś starożytnej sztuki babilońskiej czy asyryjskiej, bez liczenia się ze zmianą materiału; ciężkie motywy, odpowiednie dla kamienia, niezbyt szczęśliwie wyglądają wykonane w drzewie i w kształcie grubych, przygniatających wałków spoczywające na wierzchu szafy, której front znacznie niżej zdobią cienkie, dużo lżejsze kolumnienki.

go pani doszukiwała w „Zachęcie“ w tych kilku zaimprovizowanych pokojach. On właśnie „tkwi w pani sercu“, jakby się lirycznie i pięknie wyrazić mógł równie, młody prezes Tow. polskiej szt. stosowanej p. Warchałowski. Proszę tylko to ukochanie polskości, jakim przelśnione jest pani wrażliwe serce, przetransponować na okazy mebli, które ich twórcy i odtwórcy starali się uczynić jak można najbarbziej polskimi a możemy w przyszłość naszego stylu własnego patrzyć spokojnemi oczyma.

Zresztą nie wolno zapomnieć, iż to, co nam dano oglądać w „Zachęcie“ jest tylko miniaturowym wykładnikiem tego, co już zdziałano w Krakowie a co i u nas powoli przy dobrych chęciach zdziałaby można. Pani oglądała kiedyś w Krakowie urządzenie wewnętrzne takiego Teatru Starego, Izby han-



POKÓJ STOŁOWY PODŁUG RYSUNKU STANISŁAWA WYSPIAŃSKIEGO.

Łóżko też ciężkie w liniach i dziwnie niezachęcające do spoczynku; lustro za szerokie do wysokości, jakby przygniecione z góry. Wogóle całość pokoju robi wrażenie pewnego przeładowania ozdobami, nie liczącami się z potrzebami użytkowymi przedmiotów; stąd brak prostoty i rozminięcie się z główną zasadą etyki w sztuce dekoracyjnej, która wymaga, aby wszelkie ozdoby były celowe i służyły do podkreślenia i uwydatnienia cech użyteczności przedmiotu. Nagromadzenie zatem motywów, nie mających związku z charakterem sprzętu i jego przeznaczeniem, nie może wyjść na dobre pod względem jednolitości kompozycji i wytwornej prostoty danego przedmiotu. Nawet najwięcej oryginalny i pomysłowy artysta nie zdoła chyba dziś stworzyć żadnego motywu ornamentacyjnego, czy formy zwyczajnego sprzętu lub naczyń, któreby nie było rozwinięciem lub

zwyrodnieniem form, jakimi posługujemy się od wieków; często są to przytem formy, które niegdyś posiadały głębokie znaczenie, dziś zostały jednak czysto zewnętrznym, logicznie nieumotywowanym kształtem. Trudno wymagać od artystów naszych, aby od razu wytworzyli jakiś oryginalny, odrębny styl polski; narazie muszą to być kompilacje, oparte na reminiscencyach stylów dawniejszych obcych, w połączeniu z bogatym materiałem naszego zdobnictwa ludowego.

Na takich wspomnieniach stylu „Empire“ oparł w dużym stopniu pomysł „Przedpokoju w mieszkaniu prezydenta miasta Krakowa“ p. Józef Czajkowski. Meble wytworne w liniach, lekkie, wygodne; żadnego przeładowania, dużo prostoty. Do ich rysunku dostosowany w rysunku przepyszny kilim, bogaty i głęboki w kolorze, który służy jako portyery i pokrycie mebli. Całość bardzo szlache-

tna i harmonijna, składa się na jeden z najpiękniejszych pokoi wystawy. Pokój jadalny pomysłu tegoż p. Czajkowskiego wzorowany na meblach naszych starych dworców szlacheckich z początku zeszłego stulecia, rysunkowo ciekawy, mniej szczęśliwie wypadł co do zestawienia kolorów; żółte drzewo z zielonym obiciem i szafirowym kilimem nie stanowią zbyt harmonijnego połączenia.

Dużo powagi i monumentalności mają sprzęty z fragmentu salonu pp. Tadeuszostwa Żeleńskich, wykonane według wzorów Stanisława Wyspiańskiego; szczególnie ciekawie przedstawia się duża, stojąca półka na nuty, połączona z żardinierką.

Wszystkie te pokoje, aczkolwiek w kompozycji swej nie wolne jeszcze od pewnych usterek, przedstawiają bardzo szczęśliwe rezultaty pracy naszych artystów, którzy dążą do

dlowej lub Domu Tow. Lekarskiego. To co nam pokazano teraz w „Zachęcie“, to tylko próbki drobiazgowo. Reszty musi sobie czuły widz w duszy swej dośpiewać. A jednak widział pani *po naszymu* drukowane już kalendarze, nasze winiety i okładki książkowe... To wszystko jest ziarenkiem, około którego jeśli troskliwie pochodzić zechcemy i będziemy, urosnie zeń wspaniałe drzewo, pod którego cienistymi konary usiądzie kiedyś dumnie naród cały...

Aha... Widzi pani... Narzeka się na brak wrażeń, wydziwia na ich czczość, każe mi wyszukiwać coś w tym kierunku nadzwyczajnego, a tymczasem mówi się o temacie, jak dopiero co omówiony, z całym zapalem, a nawet trochę filuterną kłótlivością... Zatem nawet trochę dowód, że się na owo „wrażenie“ poszukiwane natrafiło, że się je, jakby rzekł p. Je-

leński „apercepowalo“ i że narzekać na ich deficyt nie ma powodu...

Czego jeszcze?... Że nie o te codzienne wrażenia chodziło?... Że pani wciąż czeka jeszcze na coś, coby panią wstrząsnęło do głębi, zelektryzowało...

A to pani wymagająca... Niemniej mam... mam...

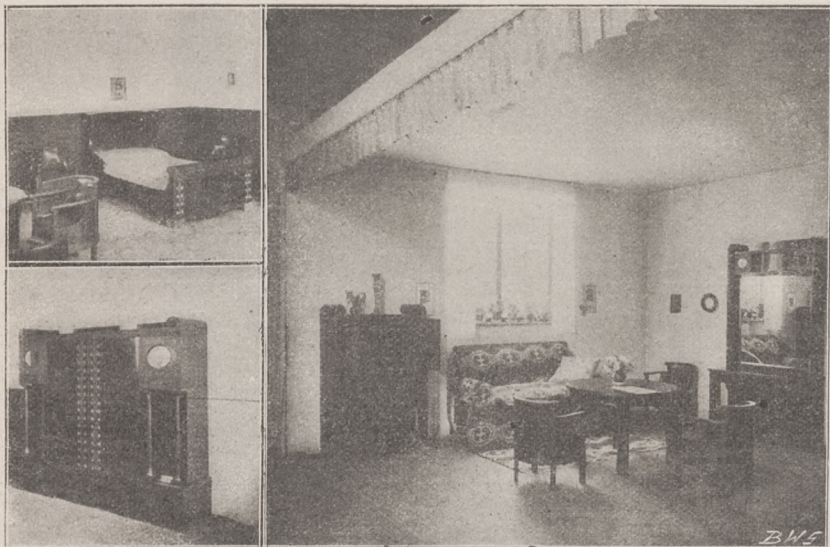
Oto naznaczam pani „rendez-vous“. Będzie mnie pani oczekiwała jutro punktualnie o godzinie 12 w południe na rogu Alei Jerozo-

limskiej i Nowego Świata. Tam spotkawszy się z panią, pokażę jej coś, o czym pani już najzupełniej, zresztą i słusznie zwątpiła i czego pani się już zupełnie nie spodziewała oglądać w obrębie murów naszego „syreniego“ jakby rzekł nanowo i oryginalnie p. Konar—„grodu“...

Co?... Pani ciekawa?... Drży pani... Zatem powiem: prawdziwy, na czerwono pomalowany, z daszkiem ochronnym od przodu, wspaniały, przemożną od remizy centralnej czepaną siłą pędzony, tramwaj elektryczny... dzwoniący, syczący, zagrażający...

Aż pani zbladła z emocji na samą myśl. A widzi pani, a nie wierzyła pani, że są jeszcze na świecie wrażenia wielkie, wszystkie-  
mi fibrami wstrząsające...





Pokój sypialny według rysunku prof. Ed. Trojanowskiego. (Własność pp. Papieskich).



Pokój stołowy według rysunku p. Ludwika Woytyczki. (Własność pp. Reymontów).

wyrugowania banalności i bezmyślności naszego codziennego otoczenia; dają oni całość harmonijną, pełną odrębnego charakteru, w którym coraz wyraźniej zaczątki nowego, swojskiego stylu zauważyć można. Widzimy tu też arcydotadni wpływ artystów naszych na rozwój przemysłu zdobniczego; współdziałanie ich podnosi poziom estetyczny naszych rzemieślników, którzy pod wytrawnym kierunkiem rozwijają w sobie poczucie piękna, a co zatem idzie, dokładność i staranność samej roboty. Pamiętać bowiem należy zdanie Williama Morrisa, który powiada, iż „wpajać w ludzi upodobanie artystyczne do rzeczy, których koniecznie muszą używać — to jeden wielki cel sztuki dekoracyjnej; wpajać w ludzi upodobanie artystyczne do rzeczy, które koniecznie muszą wykonywać — to drugi jej obowiązek“.

Prócz wewnątrz całkowicie urządzonych pokoi obejmuje obecna wystawa sztuki stosowanej jeszcze oddzielną kolekcję witraży, projektów dekoracji ściennych, afiszy, kilimów oraz bardzo bogaty dział drukarski, na który składają się okładki, ilustracje, wydawnictwa książek, niezmiernie artystyczne i niebanalne.

W dziale dekoracyjnym prym trzyma Józef Mehoffer, artysta wielkiej wiedzy i kultury. Jego witraże „Caritas“ i „Vita Somnium breve“ przypominają najpiękniejsze prace średniowiecza; szczegóły malowania ściennego na Wawelu są rzeczami pierwszorzędnej wartości; niezmiernie zajmujące są też projekty urządzenia sali posiedzeń Izby handlowo-przemysłowej w Krakowie.

Ogromnie barwne, oryginalne i w swojskim, ludowym charakterze utrzymane jest urządzenie wewnętrzne i polichromia kościoła parafialnego w Ciemkowicach, gub. Wileńskiej, autor tych szkiców p. Franciszek Bruzdowicz wraz z p. Janem Bukowskim i p. Henrykiem Uziembło stanowią trójkę niezwykle uzdolnionych w kierunku dekoracyjnym artystów.

Pomiędzy kilimami wyróżniają się okazy, wykonane podług wzorów pp. Warchałowskiego, Tichego i Trojanowskiego, bardzo harmonijne w barwach, chociaż niezbyt bogate w rysunku.

Mniejsza sala boczna w Zachęcie zajęta jest całym szeregiem witryn z książkami,

wśród których królują wydania pomysłu Stanisława Wyspiańskiego i p. Jana Bukowskiego. Okładki i przerywniki, winetki, inicjały, druk, format, papier — wszystko pomysłane i dostosowane do całości ogromnie wykwintnej i estetycznej, przypominającej dawne wspaniałe wydawnictwa drukarskie; tak wydana książka wznosi się na wyżyny prawdziwej sztuki zdobniczej i stanowi istotną rozkosz artystyczną dla człowieka o wyrobionej kulturze estetycznej.

Z. Skorobohata-Stankiewiczówna.



## Niemki — o paragrafie 7.



Obrady niemieckiej komisji parlamentarnej nad prawem o stowarzyszeniach, są w pełnym biegu.

Przesuwany z dnia na dzień paragraf 7 (dotyczący jak wiadomo języka w jakim się mają odbywać zgromadzenia „obcoplemieńców“) wejdzie niebawem na porządek dzienny oficjalnego posiedzenia.

Obecnie już „urobiła się“ odnośna opinja na zebraniach dyskusyjnych poszczególnych stronnictw.

Nie tylko męskich... W świecie kobiecym obchodząca nas żywo sprawa rozpatrywana była w ubiegłym tygodniu. Co więcej, stała się kością niezgody wywołując rozłam pośród inteligencji niewieściej.

Po stronie antypolskiej polityki stanęła otwarcie tak zwana: „Liberalna partja kobieca“ wraz ze swą „leaderką“, panną Lischnewską.

„Niemiecki związek praw wyborczych“, któremu przewodniczą: Minna Cauer i dr. jur. Anita Augsburg, zajął wprost przeciwne stanowisko.

W ostatnim numerze oficjalnego organu tego stronnictwa („Zeitschrift für Franenstimrecht“) znajdujemy gorący protest p. Tony Breitschneid, przemawiającej w imieniu licznej i zwartej organizacji kobiet berlińskich.

Czytamy tam pomiędzy innymi:

— „My, kobiety żądające równouprawnienia z mężczyznami, winnyśmy przedewszystkiem zaprotestować energicznie przeciw za mierzeniom, dążącym do wyjęcia z pod praw znacznej części ludności...“

„A taki charakter nosi kompromisowy projekt, mający na celu zmuszenie Polaków do posługiwania się mową niemiecką na zgromadzeniach publicznych.“

„Gotowicie odpowiedzieć: „Polacy są wrogami rządu!““

„Czy jednak rząd nie wywołał i nie podtrzymał tej niechęci?“

„Uprawiane systematycznie od lat 70 prześladowanie Polaków, którzy wbrew swej woli zostali przyłączeni do Prus, podsyciło w nich gorycz i niezadowolenie.“

„Uczucia te spotęgować może do granic ostatecznych, postawiony przez rząd paragraf 7.“

„Nie stłumi on agitacji polskiej. Przeciwnie. Z dziedziny jawnego, publicznego życia zepchnie ją w głąb konspiracyjnych mroków, gdzie rozwijać się będzie ze zdwojoną siłą i zaciętością.“

„Czy nie byłoby o wiele praktycznijszem wydelagowanie urzędników niemieckich, na zgromadzenie polskie, jeśli ta „opieka“ jest nieuniknioną?“

„Sprawujący władzę nad ludem „obcoplemiennym“ obowiązani są zapoznać się z mową i obyczajami danego kraju.“

„Żądacie aby Polacy (którym prawa używalności ojczystego języka zabezpieczyło słowo królewskie), posługiwali się językiem niemieckim na zebraniach publicznych. I to w jakim celu? Aby ułatwić nadzór nad sobą urzędnikom państwowym!“

Przewodnicząca „Liberalnej partji kobiecej“ panna Lischnewska, popierająca politykę antypolską, występuje zazwyczaj jako stronniczka „organizacji zawodowych robotniczych“ uważając, iż ułatwiają one klasom pracującym zdobycie lepszych warunków bytu.

Jakże wielką przeszkodą dla rozwoju organizacji robotniczych polskich stanowić będzie okrutny paragraf 7!

Ma on znaczenie ujemne i dla niemieckiego proletariatu.

Robotnik polski nie zorganizowany, a tem samem do ustępstw skłonny, stanowi dla przemysłowca niemieckiego przedmiot wyzysku, a zarazem czynnik obniżający normę płacy i wartość siły zaborczej niemieckiej.

Dla tych wszystkich przyczyn uważamy za konieczne podać do wiadomości szerszego ogółu iż odłam berliński „Związku praw wyborczych kobiet“ zajmuje wobec proponowanego przez rząd paragrafu 7 stanowisko wrogie i nieprzejednane.

Protestujemy przeciwko polityce siły przed prawem.

Potępiamy ją i ze wszystkich sił zwalczać pragniemy!<sup>4</sup>

\*

\*

\*

Nie przesądzając wpływu, jaki wywrze górną protekt na opinię sfer miarodajnych, godzi się zaznaczyć z wysokim uznaniem śmiało wystąpienie mieszkanek Berlina stających w obronie prześladowanej mowy polskiej.

J. Orka.



## W sprawie wywłaszczenia.



(Dokończenie).

*Ernest Daudet*, literat i publicysta:

Drogi i znakomity kolego! W patriotycznej krucjacie którą pan podjąłeś, będziesz pan miał za sobą, na całym świecie, wszystkie serca szlachetne, wszystkich nieprzyjaciół grabieży, wszystkich przyjaciół sprawiedliwości i wolności. Poczytując sobie za zaszczyt, że się przez całe życie do ich szeregu zaliczałem, odpowiadam na apel pański, przyłączając się do pełnego oburzenia protestu, wywołanego wszędzie wielkością sprawy i wymową pańskiej obrony. Z całego serca łączę się z panem w potępieniu niegodziwego projektu i w nadziei, że autorowie jego nie będą śmieli trwać w tem urąganiu sumieniu ludzkiemu.

*Cezar Lombroso*, prof. na uniwersytecie w Turynie, znany antropolog:

Już dawno publicznie i głośno powiedziałem, że chcąc wydrzeć bądź to złotem, bądź to gwałtem używanie języka ojczystego i dóbr ojczystych — to przedsięwzięcie tem okrutniejsze, że głupie, gdyż powieść się nie może i zwraca się przeciw sprawcom.

*J. A. Stewart*, prof. filozofii w Oxfordzie:

W odpowiedzi na list pana z d. 4-go grudnia śpieszę wyrazić gorącą sympatię z usiłowaniami pana do wywołania w opinii Europy protestu tak silnego, żeby zmusić w ten sposób rząd pruski do cofnięcia, lub parlament do odrzucenia projektu prawa o przymusowym wywłaszczeniu polaków z ziemi.

*Maurice Gauthier*, profesor uniwersytetu w Brukseli.

Kraj, z którego pochodzę, posiada dwa języki: francuski i flamandzki, i oba używają zupełnej swobody. Tej swobodzie zawdzięczają one dobry stosunek wzajemny i możliwość dostarczania w równej mierze środków wyrazu naszej narodowej duszy. Dodać muszę, iż dwa te języki należą do dwóch szczepów odmiennych, które pomimo licznych krzyżowań różnemi pozostały. Między dwoma temi szczepami, w Belgii przynajmniej, niema żadnych oznak nieprzyjaźni. Szanują się one nawzajem i dążą do zlania się zupełnego.

Oto skutki wolności. Równa się to powiedzeniu, że dla belgów polityka, dążąca do zgładzenia języka i zniewolenia historycznej odpowiedzialności ludności nie może nie wydawać się absurdem. Ten sposób działania wydaje mi się tem bardziej nieszczęśliwym, że doprowadzi on do zrujnowania czegoś bardzo wielkiego i szacunku godnego. Mówię o cywilizacji niemieckiej. Powodzenie swe i urok zawdzięcza ona okoliczności, iż wydawała się nierozdzielnie związana ze sprawą wolności intelektualnej. Teraz straci ogromnie na szacunku, i wkrótce wszyskamy myśleć będą zmuszeni, że związana jest ona z uciskiem politycznym i społecznym.

*Gerrard Harry*, redaktor naczelnny „Petit Bleu“ w Brukseli.

Chciałbym posiadać sto tysięcy głosów, aby sto tysięcy razy mózdz wołać bunt duszy, który we mnie wzbudza projekt wywłaszczenia polaków podległych Prusom.

Gotów byłbym zwrócić część czasom brutalnych podbojów. Te bowiem czynione były szczerze ogniem i mieczem, dla zadowolenia interesów otwarcie samolubnych, gdy grabież (spoliation) projektowana przez pana Bülowa ma być uskuteczniiona dzięki workom złota i pod pokrywką obłudną powodów użyteczności publicznej, które są niczem innym, jak tylko zasadami starożytnego barbarzyństwa.

Czyż w ojczyźnie Goethego i Szyllera nie powinny się widzieć tysięcy przyjaciół prawa, powstających, aby bronić przed niecnym zamachem ojczyznę Sienkiewicza?

W każdym razie, jeśli polacy zmuszeni są do walczenia o swoją ziemię przeciwko przemocy fizycznej, niech się przejmą tą pocieszającą myślą, że siła moralna jest po ich stronie, że czas pracuje za męczenników przeciwko katom.

*A. Graf*, profesor uniwersytetu w Turynie.

Pierwszem uczuciem, które powstaje w duszy każdego człowieka uczciwego na wiadomość o tak potwornej i niesłychanej przemocy, jest osłupienie. Czyż to możliwe? Gdzież żyć mogą, gdzież są ci, którzy w obliczu Europy zdobywają się na taką zuchwałość? Czy wiedzą oni co czynią? Lecz po osłupieniu natychmiast występuje oburzenie, oburzenie, które powinno być podzielane przez każdego, który mając kształt człowieka, ma też duszę ludzką. Krzyk powszechnego wyklęcia podnosi się zewsząd przeciw aktowi tak głupiej i okrutnej tyranji. Oby geniusz ludzkości mógł znaleźć wyraz swój w głowie podobny do tego, którym Wiktor Hugo wzywał do czterech plag niebios w strofach swych „Châtiment“.

*Oskar Browning*, historyk angielski, badacz dziejów politycznych Europy środkowej i północnej, profesor uniwersytetu w Cambridge.

Proszę o dodanie i mego nazwiska do jakiegokolwiek rodzaju protestu przeciwko postępowaniu, wydajacemu mi się niecnem.

*William Robert Morfill*, członek British Academy, profesor slawistyki na uniwersytecie Oksfordzkim.

List osobisty do Henryka Sienkiewicza:

Przesyłam panu odpowiedź na ankietę. Dowie się pan z niej o mych poglądach i może pan z niej zrobić użytek, jaki pan uzna za stosowny. Zarazem chciałbym podziękować panu za prawdziwą przyjemność, jaką mi sprawiły prace pana, zwłaszcza „Ogniem i mieczem“ z prawdziwie rembrandtowskiemi obrazami Dzikich Pól.

Odpowiedź na ankietę:

Uważam, że projekt prawa o przymusowym wywłaszczeniu polaków jest obelgą dla współczesnej cywilizacji i nie tylko jedną z form walki pomiędzy Niemcami a Słowianami, ale także, i to przedewszystkiem, kwestyą ogólnoludzkiej doniosłości. Nie wahałem się też nigdy wypowiadać podobnego poglądu zarówno w prasie, jak w kołach moich znajomych. Jest istotnie zdumiewające, że podobnie cyniczny i brutalny projekt mógł powstać w XX stuleciu.

*Artur Symmons*, literat i poeta angielski:

Naród polski jest dla tych, którzy go poznali, najbardziej subtelnym, delikatnym i jednym z najbardziej bohaterskich i szlachetnych narodów Europy. Istnienie tego narodu powinno być dla Europy równie drogie, jak istnienie nieocenionego klejnotu. Prusy wyciągają rękę, aby go skraść — jest to ręka złodzieja, sięgającego po klejnot. Jeżeli będzie skradziony, to skończy się jego gorące, doskonałe życie i światło, które rzuca, będzie zgaszone.

Jakim prawem mieszają się Prusy do bytu narodu, którego nie są zdolni zrozumieć, który pożąda jedynie pokoju i wolności? Niema większej zbrodni, jak zabrać człowiekowi jego ziemię, jego prawa i język ojczysty, a właśnie to chcą robić Prusy z tej części ziemi polskiej, na której panują. Jest to bezmyślność siły zbyt zaślepionej aby widzieć to, co zamierza niszczyć.

Czyż nikt nie zdoła otworzyć Prusom oczu, nim państwo to dopuści się występku?

*F. T. Marizetti*, redaktor włoskiego pisma „Poesia“ (Medjolan 25/XII.07).

Drogi mistrzu! Jestem tego zdania, że projekt prawa o przymusowym wywłaszczeniu w Polsce, który przedstawiono sejmowi pruskiemu, jest prostem bezeceństwem! Ot, błoto teutońskie, bryzgające w oczy!

*Y. S. Lescocur*, ojciec oratorjanin, autor dzieł historycznych, między innymi pracy o położeniu katolicyzmu polskiego pod rządami rosyjskiemi.

Pozwól mi naprzód dzięki ci złożyć za uczyniony mi wielki zaszczyt propozycją przyłączenia się publicznie do wymownego protestu twego w sprawie zbrodni, przygotowanej przez monarchię pruską przeciw tym z rodaków twoich, których więcej niż stulecie temu popelniona zbrodnia uczyniła je poddanymi. „Zbrodnie te, powiadasz panie słusznie, byłyby największą niecnością i największą nikczemnością XX stulecia“.

Dzięki Bogu, zamiar ten rozkrzyżowany będzie i tam, gdzie Bismark nic nie osiągnął, Bülow nic nie zyska.

Chcę odesłać naszym przyjaciołom do przecudnego ustępu pióra szacownego mistrza mego i kierownika młodzieży mojej, ojca Graczy.

W r. 1851 ukazało się jedno z jego dzieł, niesłusznie zapomniane dziś nieco, p. t. „Pokój“—rozmyślenia historyczne i religijne (La Paix. Méditations historiques et religieuses). W książce tej jedno z rozmyślań nosi tytuł—„Polska“. Nie można dość zalecać czytania go w dobie obecnej. Wyjmuję z niego następujące wiersze: „Nie marzmy wielcy politycy, wielcy zdobywcy o zgładzeniu narodu. Każda ojczyzna jest święta, zniweczyć jedną znaczyłoby to okaleczyć ród ludzki, chceć zabić naród jest to podejmowanie walki z Bogiem, jest to zamach na żywy i opatrnościowy plan dziejów. Sumienie woła do was, że to zbrodnia, a historia mówi wam: jest to zbrodnia jałowa. A dzięki Bogu zbrodnie te nie tylko są jałowe, są one jeszcze ciężarem, sprowadzają ruinę i karę zbrodniarza“. (Str. 168).

Nadzieje słynnego oratorjanina nie ziszcily się jeszcze i największą chwałą XX-go wieku będzie może widzieć ich tryumf.

Wypowiadam to życzenie za szlachetnym autorem „Quo vadis“, książki, w której jawniej potrójny geniusz: pisarza, chrześcijanina i patrioty, książki, która europejską się stała i przez którą europejskiemi stały się bezwzględnie skuteczne protesty jej autora.

*Armand Bloch*, wielki rabin belgijski (Grand Rabbin de Belgique):

Przyłączam się do powszechnego protestu, który podniósł projekt o przymusowym wywłaszczeniu Polaków, przedstawiony w sejmie pruskim.

Przyłączam się do niego jako człowiek i jako żyd: jako człowiek, ponieważ każde sumienie oburzyć się musi wobec nadużycia siły przez możnych; jako Żyd, ponieważ, będąc członkiem mniejszości, wiem, jak ta mniejszość częstokroć jest uciskana, jak jej prawa są deptane.

Ma pan słusność, odzywając się do powszechnego sumienia. Potrzebne jest, aby wszyscy ludzie wolni wypowiedzieli swoje potępienie dla wszelkiej hańby, aby oświadczyli, że skoro istnieje moralność dla życia jednostek, czas już, aby je ustanowiono dla życia narodów.

Istnieje Liga praw człowieka.

Potrzebna jest Liga praw narodów.

*Georges Wagnière*, naczelnny redaktor pierwszorzędnego dziennika szwajcarskiego „Journal de Genève“:

Pyta mnie pan, co myślę o polityce rządu pruskiego w Polsce. Oto zdanie moje, które już wypowiedziałem w „Journal de Genève“:

Nie zadaje się gwałtu narodowi na mowie, która jest wyrazicielką duszy i myśli jego; nie wypiera go się nawet za pieniądze z kraju i z ziemi jego. Nie może tu być mowy o racji stanu, ani o interesie państwowym. Jak powiedział pewien wielki minister: Nigdy sprawiedliwość nie jest w sprzeczności z interesem państwa i nigdy interes państwa nie jest w sprzeczności z sprawiedliwością.

*Emile Verhaeren*, koryfeusz współczesnej poezji francuskiej.

Jeżeli jaki naród zasługuje na miłość i podziw wszystkich innych, to z pewnością wasz, tak poprostu bohater-ski i tak wysoce ukształcony.

Pocci wasi to drogowskazy sumienia europejskiego, a bohaterowie wasi tak samo wiele, jak ci których świat cały najpowszechniej opiewa.

I dlatego właśnie nowe prześladowania, skierowane przeciw Polsce, uburzają bardziej niż jakiegokolwiek inne. Są one brutalne, jak gdyby godzić miały w jakiś naród barbarzyński, gdy w rzeczywistości znęcają się nad narodem jednym z pośród pierwszych.

Na to niema usprawiedliwienia.

Pragnę wierzyć, że całe Niemcy myślące nic z tem nie mają wspólnego i że czas jeszcze zapobiedz złemu, dzięki protestom, wydobywającym się z tego właśnie kraju, którzy was uciska.

Gdyby nie tak być miało, gdyby kraj Goethego, Schellera, Kanta i Nietzschego tak bardzo zapomnieć miał o swem przeznaczeniu, nieby innego nie pozostawało jak wliczyć rząd pruski pośród potworne kraje Wschodu.

Bo zaiste znaczyłoby to, że na własne zabezpieczenie dzikimi pracuje rękami.

*André Gide*, literat.

„To mój dom. A ty wynos się stąd!...“

To, co w „Tartuffie“ Moliere'a wydaje się ohydrem przekroczeniem prawa przeciw jednostce lub rodzinie, staje się aktem wielkiej polityki, gdy chodzi o cały naród.

Wszak już rzymska polityka granice prawu swemu zakreślała tak daleko, jak siłą dosięgała. Ta polityka wywłaszczenia, mniej lub więcej systematyczna, zastosowana jest w przeważnej części kolonij, i chyba te przykłady niesprawiedliwości bardzo już znieczuliły serca, skoro krzyk oburzenia, do którego Pan nas wzywa, nie wybucha sam przez się i ze wszystkich stron.

Lecz tu chodzi nie o naród bez kultury, bez indywidualności, bez literatury, bez historii (jeżeli rzeczywiście takie narody istnieją), ale o naród, który ma przeszłość — duszę, poezję, którą wszyscy miłują, której żaden ucisk nie zniweczy i nie zwyrodni, której głos, jak niegdyś głos Chopina i Mickiewicza, Norwida i tylu innych, brzmiał dalej czy to we Francji, czy w innym kraju wygnania, nawet gdyby na swej ziemi ojczystej zastąpiło go straszne milczenie narodu, obojętnego dla ziemi, byle jakiego, bez przeszłości, bez czci.

Wielka szmpatya, którą żywiłem dla kilku polaków, znanych mi osobiście, dodaje boleści mojej bezsilnej skardze.

Wszystkich głosów przytaczać dla braku miejsca niemożemy, nadmienić tylko wypada że odpowiedzi nadeszli jeszcze: Charles Eichelt, znany fizyolog, prof. na wydziale lekarskim w Paryżu, Lew hr. Tołstoj, Edward van Beneden prof. uniwersytetu w Leodyum, Anatol Leroy-Bennalieu, Edmund Picard prof. prawa w Brukselli i wielu, wielu innych, a nowe listy napływają wciąż do redakcyi „Matin'a“.

Dziś zapewne Niemcy drwią sobie z tych głosów, które w tej chwili zaskodzą im nie mogą, przyjdzie czas, że w obliczu historii każdy Niemiec rumieni się będzie za jej dzisiejszą kartę. N. J.



## Jubileusz Słowackiego.



Na zebraniu odbytem w d. 23 lutego u znanego poety, Ignacego Balińskiego, po raz pierwszy projekt jubileuszu Słowackiego, połączony z przewiezieniem zwłok Jego do kraju, przybrał wyraźne, konkretniej sformułowane kształty.

We Lwowie utworzył się już przed miesiącem komitet jubileuszowy, który, pragnąc rozszerzyć swą działalność na wszystkie dzielnice Polski, zwrócił się do kasy literackiej w Warszawie, z prośbą o wykazanie nazwisk osób i instytucyj u nas, któreby, zdaniem komitetu Kasy literackiej powinny być sprawą tą zainteresowane jako współdziałające. W tymże samym czasie komitet Kasy otrzymał odezwę, podpisaną przez 21 literatów i artystów z Królestwa, naglącą do zwołania zebrania w sprawie obchodu jubileuszowego u nas.

Zebrani w d. 23 u p. Balińskiego doszli do wniosku, że komitet jubileuszowy Warszawski działać winien zupełnie samodzielnie, atoli ze względu, by obchód jubileuszowy stał się istotnym świętem ducha, komitet Warszawski starać się będzie działać łącznie z komitetami Lwowskim i Krakowskim.

Do komitetu weszło 41 osób:

Ignacy Baliński, Wacław Berent, Władysław Bogusławski, Kazimierz Broniewski, Władysław Bukowiński, Ignacy Chrzanowski, Jan Czenapiński, Gustaw Daniłowski, Ignacy Dąbrowski, Zdzisław Dębicki, Samuel Dickstein, ks. Jan Gnatowski, Artur Górski, Ignacy Grabowski, Władysław Jabłonowski, Czesław Jankowski, Tadeusz Jaroszyński, Józef Kotarbiński, Stanisław Kozłowski, Aleksander Krauschar, Adam hr. Krasiński, Stefan Krzywoszewski, Konrad Krzyżanowski, Jan Lemański, Jan Lorentowicz, Karol Łaganowski, Rogier Łubieński, Ignacy Matuszewski, Leopold Meyet, Adolf Nowaczyński, Henryk Opieński, Artur Oppan (Or-Ot), Antoni Pilecki, Zenon Przesmycki, Władysław Rab-ski, Henryk Sienkiewicz, Julian Adolf Święcicki, Władysław Weryho, Józef Wolff, Stanisław Wyrzykowski i Stefan Żeromski.

s.



## Z sali odczytów.



Prof. Ignacy Chrzanowski: „Jedność życia i poezyi Mickiewicza“.

„Improwizacya z „Dziadów“ jest najpiękniejszą pieśnią z tych, które poezya polska wydała, ale historia nasza zna pieśń jeszcze od tej piękniejszą, a jest nią same życie Mickiewicza“.

Oto motyw przewodni niedzielnego odczytu; prelegent rozwinął go słowem pięknym, z tą siłą przekonania, jaką tylko gorące uko-chanie przedmiotu dać może.

Nie każdemu pocię danem jest zostać duchowym wodzem swego narodu; posłannictwo to spełnić może tylko geniusz, łączący siłę natchnienia z wielką i piękną duszą. Mickiewicz posiadał tę moc cudowną, gdyż dusza jego była równie promiennym zjawiskiem jak jego twórczość poetycka.

Wielki nasz wieszcz kochał i cierpiał za miliony a gorące odczucie niedoli narodu trzymało jego złotą lirę w górnym napięciu i wzniosło pieśń jego na najwyższe szczyty na jakie ludzka myśl podnieść się może. Prelegent analizując psychikę Mickiewicza wykazał że dusza jego seraficznie czysta i nieska-

zitelna nie mogła godzić się z dwoistością uczuć, z rozdzwieniem słów i czynów. Niezdolna do żadnych kompromisów z sumieniem, stawała się polem walk moralnych i rozterek wewnętrznych; jednym z tych tragicznych konfliktów było przeciwstawienie miłości ojczyzny zakazom moralnym, a wyraz tego starcia idei znajdujemy w „Konradzie Walenrodzie“ gdzie poświęcenie bohatera dochodzi do posługiwania się zdradą. Drugim moralnym konfliktem targającym duszę Mickiewicza była walka jego uczuć religijnych z ogarniającem go zwątpieniem, a tragedję tę nazwał prelegent „typowo-polską w epoce porozbiorowej“. Gorąca wiara religijna wraz z poczuciem misyi mesyanistycznej głęboko w umyśle poety tkwiącym, pomogły mu wyjść zwycięsko z tych rozterek wewnętrznych; niezem niezachwiana nadzieja w przyszłość jaśnieje znów w całej pełni w Księgach pielgrzymstwa, z których poeta rzuca narodowi snopy promiennych wskazań. W ślad za silnym napięciem uczuć poszły i czyny Adama; prelegent przypomniał zbieranie legjonów we Włoszech, rozmowę z Piusem IX, wreszcie śmierć poniesioną w walce o wolność. Ostatnie technicznie wydał poeta za ideę wolnościową; godnie to uwieńczenie tego życia oddanego w służbę najwznioślejszym i najszerszym ideałom ludzkości.

W końcu dotknął mówca współczesnego problemu: związku moralności ze sztuką. Sztuka nie może się dostosowywać do żadnych nakazów społeczno moralnych, gdyż musi być szczerą, musi być swobodnym wykwitem duszy twórcy. Ale sztuka może być moralną w najwznioślejszem znaczeniu tego słowa, gdy jest wyrazem duszy tak nieskazitelnej jaką była dusza Mickiewicza. O postaci naszego wieszca śmiało rzec możemy: Oto człowiek! Wszystkie najpodnioślejsze dążenia świata znalazły swój wyraz w jego twórczości, a życie jego może być świetlanym wzorem dla młodzieży, jako wcielenie zupełnej harmonii wielkich natchnień i pięknych czynów.

Pan Ignacy Chrzanowski umie wzruszyć swoich słuchaczy; szczególnie gorąco oklaskiwała go młodzież, zebrana w znacznej liczbie, gdyż odczyt urządony był na cel niezamożnych uczniów szkół popieranych przez T. K. P. Szkoda że piękny odczyt i szlachetny cel nie zapełniły sali. z. b.



## Kronika działalności kobiecej.



Wykształcenie ogólne w Danii jest najmożliwiej uprzywilejowane dla wszystkich, jest to kraj, gdzie kobiety są rzeczywiście wykształcone i to zarówno we wszystkich klasach społecznych.

Córki wieśniaków, robotników, ukończywszy szkoły elementarne, uczęszczają na kursy dopełniające: historii, geografii, języków lub nauk przyrodniczych, niektóre doskonalą się w sztukach.

Skoro więc po tak przeprowadzonej edukacyi decydują się objąć obowiązki służącej w jakimś domu mieszczańskim, naturalnie iż wnoszą z sobą gruntownie zmienne obyczaje stosunku pomiędzy pracodawcami a służbą. Stosunek ten jest bardzo daleki od ideału, gdzie to pracodawcy są przedstawieni jako życzliwi przyjaciele, którzy, wzamian za dach i opiekę — żądają przychylniej i oddanej usługi.

Dziś w Danii pomiędzy służbą a pracodawcami wypowiedziana jest wojna. Tak z jed-



nej jaki z drugiej strony prowadzą się gorące dysputy w dziennikach w obronie praw i interesów.

Nierzadko styl skromnej „służącej do wszystkiego“ niema w sobie nic... kuchennego. Marya Kristensen jest obdarzona wybitnym talentem polemicznym. W ciętej krytyce piętnuje ona wychowanie i wykształcenie dzisiejszych pań i panien ze świata, które się wiele uczą, uczęszczają na uniwersytety przeważnie w celu zrobienia kariery (w dziewięciu razach na dziesięć zawodzącej), lecz o prowadzeniu domu nie mają najmniejszego fachu pojęcia.

Nie zadawałnając się samymi tylko dysputami piśmiennymi, Marya Kristensen organizuje w Kopenhadze szereg uświadamiających *Sto-meetingów*, a za jej inicjatywą powstaje *Stowarzyszenie służby*, które, na zebraniu ze współudziałem również i pracodawców — przedstawiło swój program.

Oto niektóre wyjątki z niego:

1) Dzień roboczy liczy się od 6 rano do 7 wieczorem. Praca po godzinie 7-iej ma być dodatkowo wynagradzana.

2) Urządzić i powołać do życia komisję inspekcyjną, któraby wysłuchiwała skarg służących i kontrolowała miejsca służby.

Reszta punktów tego programu omawia znane a słuszne żądania: zdrowego i obfitego posiłku (w Kopenhadze służące żądają aby szpiżarnie nie były nigdy zamykane), możliwego pokoiku do spania, godzin niedzielnego wypoczynku, etc.

Po zebraniu tem, o przebiegu nader burzliwym, posypały się w dziennikach krytyki programu i odpowiedzi na artykuły Maryi Kristensen. Projekt dodatkowej zapłaty zwalczają duńskie panie domu gorąco i nie bez słuszności twierdząc, że dałoby to szerokie pole do nadużyć dla służących leniwych i powolnych, któreby naturalnie, we własnym interesie przeciągały godziny pracy obowiązujące. Następnie kwalifikowanie tych godzin jest zbyt trudne, nagły jakiś interes, wypadek lub niespodziewana choroba — wszystko doszczętnie niweczy regulamin jakichś stałych — w życiu domowym obowiązujących godzin. Nikt również się nie zgodzi na komisje rewizyjne, rostrzające historię jego wewnętrznego życia „u siebie“.

Panie duńskie myślą o zorganizowaniu „Stowarzyszenia gospodyń domu“ jako przeciwwagi owemu stowarzyszeniu służących. Zamiast brać udział w meetingach służby, na których panie domu mają głos ograniczony, — myślą pomiędzy sobą omawiać te ważne i palące kwestye. Wreszcie zdecydowane są wysłać upoważnione delegowane do stowarzyszenia służących a to w celu wynalezienia jakiegoś możliwego „modus vivendi“ w tej sprawie.

W. T.

Dnia 19 b. m. odbyło się w drugim terminie ogólne zebranie członków Towarzystwa kuchni współdzielczej higienicznej. Kuchnia otwartą jest już od 8-go stycznia przy ulicy Brackiej Nr. 17 i wydaje obiady na miejscu oraz na żądanie dostarcza tychże do domów. Instytucja ta liczy obecnie członków 120 i rozwija się pomyślnie, wydając około 200 obiadów dziennie.

Posiedzenie zgaiła pani Koziańska, na przewodniczącego obrano p. Sieradzkiego, poczem przystąpiono do obrad porządkiem dziennym objętych. Zaczęto od sprawozdania z działalności organizacyjnej i z dotychczasowego istnienia kuchni, poczem zarząd przedstawił ogólnemu zebraniu wniosek o u-

poważnieniu go do zaciągnięcia pożyczki, w celu poczynienia korzystnych zakupów i do kompletowania naczyń. Zebranie ogólne biorąc pod uwagę stale wzrastającą frekwencję kuchni, wróżąc jej dalszy pomyślny rozwój, przychyliło się do życzeń zarządu i wniosków większości, uchwalono opracowanie instrukcji szczegółowej dla zarządu i członków stowarzyszenia, i w tym celu uformowano komisję do której wybrano: inżyniera Grabowskiego, doktorową Sternową i panią Miłobęcką, a panie: Koziańską i Górską oraz p. Mieszczkańskiego wydelegowano do niej z Zarządu.

z. b.

— **Kobiety w dziennikarstwie.** Pani Eliza Schenbauser, jedna z wybitniejszych współpracowniczek dzienników berlińskich, w broszurze swej „Dziennikarstwo jako zawód kobiecy“, daje następujące ciekawe wiadomości, dotyczące kobiet publicystek, zebrane przez autorkę za pomocą ankiety. Otóż 43% ogólnej liczby czasopism, ankietą objętych, posiada stale współpracowniczki, a 17% przygodne, 1 1/2% tych pań zajmuje się sprawami przemysłowymi, 3 1/2% — zagadnieniami politycznymi, 4% obrabło za specjalny dział sprawozdania z podróży, 4 1/2% — kwestye rolnictwa, 3% piśmiennictwo i historię, 7 1/2% — mody, 8 1/2% — kwestye naukowe, 10% zajmuje się krytyką artystyczną, 10% sprawami pedagogicznymi, 18 1/2% traktuje zagadnienia społeczno-polityczne, a 27% czysto literackie.

Znaczna liczba kobiet redaguje w Niemczech pisma, głównie przeznaczone dla zapobiegliwych matek rodziny i gospodyń; wszystkie nieledwie lepsze dzienniki mąd w Niemczech również redagowane są przez kobiety.

Honoraria dziennikarek nadzwyczaj są nierównomierne. Wielkie, a co zatem idzie, bogate gazety placą odpowiednio do uzdolnienia, nie robiąc żadnej różnicy pomiędzy współpracowniczkami i współpracownikami, pomniejsze pisma wynagradzają swe współpracowniczki bardzo lichy. Maksimum pensyi, pobieranej przez redaktorkę w Niemczech wynosi 2,300 rb., minimum płacone przez dzienniki prowincjonalne — 160 rb.

Inaczej w Ameryce: jedna z głównych współpracowniczek dziennika wydawanego w Chicago, pisująca poważne artykuły o kwestiach finansowych, pobiera 9325 rb. rocznie. Naczelną redaktorka, czyli dyrektorka „Harpers Bazar“u“ zarabia 15,220 rb. Pięć wielkich dzienników nowojorskich ma pewną liczbę współpracowniczek, które za zasilanie pism tych, po amerykańsku sensacyjnymi artykułami otrzymują po 190 i 228 rb. tygodniowo. Mistress Hurted-Hasper, najwięcej znana z publicystek amerykańskich żąda od kobiety-reportera następujących zalet: możności pracowania przez 8 do 15 godzin na dobę codziennie, chętnego wypełniania wszelkich dawanych jej poleceń, zupełnego braku wrażliwości na pogodę, temperaturę i najróżnorodniejsze niewygody.

W Anglii niewiasty zaczynają także wywalczać sobie w dziennikarstwie doskonale stanowiska. Wielki „Times“ ma w Australii znakomicie płatną i, naturalnie, bardzo uzdolnioną korespondentkę; „Daily News“ ma również korespondentkę w Paryżu. Podczas wojny grecko-tureckiej tenże dziennik wysłał kobietę na teren wojny i przez nią otrzymywał wczesne i jaknajlepsze wiadomości; druga współpracowniczka „Daily News“ była sprawozdawczynią z działu maszyn na wystawie w Chicago. Honoraria publicystek angielskich wahają się pomiędzy 840 a 3,300 rb. Około 20 kobiet zarabia 5,800 do 6,900 rb.; korespondentka wielkiego dziennika mąd ma 15,240 rb. dochodu; inna, uchodząca za powagę w tej dziedzinie, zarabia tyle co minister, t. j. przeszło 28,600 rb.

We Francji publicystyka jest jeszcze dla kobiet mało wyzyskanem polem pracy, spodziewać się jednak należy że z czasem i tu bardzo niedługo, Francuzki, dzięki umysłowi ruchliwemu i giętkiemu, z łatwością potrafią je opanować.

— **Statystyka pracy kobiet.** «Revue populaire d'Economie sociale» przytacza następujące dane, dotyczące liczby kobiet pracujących w okresie czasu od r. 1881 do 1899: W Niemczech pracowało zarobkowo 6,578,350; w Anglii — 4,016,230; w Szwajcarii — 556,564; w Irlandyi — 644,948; na Węgrzech — 2,189,978; w Belgii — 797,143; w Danii — 233,453; w Norwegii — 244,747; w Szwajcarii — 435,190. Według ankiety z r. 1896, pierwszym co do liczby kobiet zarobkujących krajem była Austria, gdzie pracujące wynosiły 47% ogólnej liczby kobiet, drugim — Włochy gdzie zarobkowało 40%, trzecim — Francja z 30% kobiet pracujących.

— **Kobiety studujące i zamężpójście.** Współpracowniczka «Nineteenth Century» po sumiennem zbadaniu zagadnienia, czy i w jakiej mierze wyższe studia zniechęcają kobiety Angielskie do zamężpójścia, doszła do następujących wyników cyfrowych: z pomiędzy panien, które ukończyły szkoły wyższe na 1,486 dyplomowanych wstąpiło w związki małżeńskie 208; 689 zajęło się nauczaniem, 11 zostało doktorkami medycyny, jedna poświęciła się zawodowi dziennikarskiemu a 8 otrzymała urzędy państwowe. Pozostałe powróciły na łono rodziny z zamiarem zachowania swej niezależności. Henryk Bordeaux, traktujący tę samą kwestyę w dzienniku «Soleil» dochodzi do wniosku, że panny studujące nauki przyrodnicze ekonomję polityczną, historję i literaturę wychodzą za mąż w stosunku 19 do 20%; że na 85 matematyczek 5 zawiera związki małżeńskie, a z pomiędzy 38 młodych panien, które poświęciły się nauce języków tylko jedna *zniżyła się* do małżeństwa.

R.



## Działalność kobiet w instytucjach Gminy Ewang.-Augsburskiej w Warszawie.



VIII.

„Posiłek“.

I. Kuchnie: 1) ul. Ś to Krzyżka 11, 2) ul. Wolska 40, 3) ul. Solec 59.

II. *Cel stowarzyszenia* jest nie tylko filantropijny, lecz i ekonomiczny, ponieważ bony na obiady bywają rozdawane jako wsparcie, lecz również obiad bywa kupiony przez samego konsumenta.

III. *Organizacja* stowarzyszenia składa się z Komitetu, Zarządu trzech kuchni i Członków, wnoszących składki dowolnej wysokości.

IV. *Fundusze* towarzystwa „Posiłek“ powstają z 8 mio kopiejkowych opłat za obiady, ze sprzedaży bonów na porcję obiadową, ze stałych składek członków i z ofiar jednorazowych.

V. „Posiłek“ powstał 30 maja 1905 roku z inicjatywy ks. Pastora Machlejda.

Pierwszy zarząd, istniejący do obecnej chwili składają panie: Adamowa Hersowa przewodnicząca, a zarazem zarządzająca kuchnią przy ul. Ś to Krzyżkiej, zarządzające kuchniami przy ul. Wolskiej i Solec: panie Aleksandrowa Patzerowa i Gustawowa Hornowa, oraz sekretarz prowadzący rachunki towarzystwa, p. Freyer Antoni.

Najważniejszym, chociaż nie normalnym okresem rozwoju „Posiłku“ był czas ogólnego strejku w Warszawie w jesieni 1905 roku.

Wówczas „Posiłek“ wydawał po 1000 porcyj dziennie i nabierał przez to charakteru zupełnie filantropijnego. Obecnie staje się mniej filantropją, a więcej pomocą dla ludności mało zarobkującej, co jest też głównym celem.

W pierwszym roku istnienia posiadał „Posiłek“ 306 członków, w drugim 246.

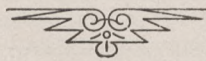
„Posiłek“ rozwija się i istnieje przeważnie dzięki gorliwej i niezmiernie pracowitej kobiecej. Na 46 kobiet, poświęcających swój czas tej instytucji — zaledwie 3-ch mężczyzn jest czynnych. Oprócz tego nadzwyczaj szczęśliwy dobór kobiet wytrwałych, pracowitych, ożywionych najlepszymi chęciami oraz prawdziwą miłością bliźnich, wytworzył zespół pracy owocnej, która też znalazła uznanie w najbardziej zainteresowanej ubogiej ludności Warszawy.

Obiady „Posiłku“ są bardzo chętnie kupowane, często po pół porcy za 4 kop., a nawet za 3 kop. bez chleba. Również jest to objawem znamionem, że obiady „Posiłku“ brane są przez niektóre ochrone i rozdzielane dzieciom bądź bezpłatnie, bądź też za pobraniem minimalnej opłaty od rodziców.

Staranność jest wielka, by wydawane jedzenie w „Posiłku“ było smaczne i zdrowe. Dążenie zwraca się do tego, by przy bardzo ekonomicznym prowadzeniu „Posiłku“ koszt obiadu nie przenosił jego opłaty. Dotychczas jednak, wobec stałej drożyzny produktów spożywczych, osiągnąć tego nie można.

Również trudno jest o potrzebne środki na wynajęcie większej ilości lepszych lokali.

W roku 1906 wydano w „Posiłku“ 186,347 obiadów.



## Chwila bieżąca.



— Dnia 10 lutego zapadł wyrok sądu wojennego w sprawie 18 oskarżonych o należenie do „zmywy robotniczej“ — która w rzeczywistości była bandą zbrodniarzy. — Na 13 wykonano wyrok śmierci, innych pozbawiono praw i zesłano na ciężkie roboty.

— W Moskwie na zebraniu szlachty omawiano kwestę usunięcia Kokoszkina za podpisanie odezwy wyborczej. Wynik tajnego głosowania jest za usunięciem posła.

— Interpelacja w sprawie Finlandyi będzie w formie zapytania: „Czy rząd wie, że Finlandya gotuje się do powstania“. Inicytywa wyszła rozumie się od Puryszkiewicza.

— Aresztowano 35 członk w frakcji rewolucyjnej P. P. S. oskarżonych o należenie do wykonawców zamachu „Krwawej środy“ d. 15 sierpnia 1906 r. i o porwanie więźniów w Tworkach.

— W Nowoczerkasku, dokąd ma być przeniesiona politechnika, profesorowie omawiali otwarcie wyższej szkoły dla kobiet z fakultetem przyrodniczym i matematycznym.

— W Petersburgu przed kilku laty powstało stowarzyszenie, które sobie za cel obrało otwarcie nowej gałęzi pracy dla kobiet w zakresie techniki. Staraniem tego towarzystwa została otwarta politechnika dla kobiet. Wyniki były doskonałe. Kobiety okazały duże uzdolnienie w tym kierunku. Politechnika żeńska liczy około 70 słuchaczek przeważnie z prowincyi, dlatego jest połączona z internatem. Wpisy są bardzo skromne żeby dostarczyć mniej zamożnym dziewczętom warstw średnich pole do pracy.

— W Szwecyi kobiety podjęły również starania o dostęp do zawodów technicznych. Ruch ten w Sztokholmie zainicjowały dwie młode panienki, z których starsza liczyła lat 22. Obie świetnie odbyły studia i poświęciły się budownictwu. Dla lepszego obeznania się praktycznie pracowały przez sześć miesięcy jak zwykli malarze. Dziś starają się poruszyć społeczeństwo szwedzkie do otwarcia politechniki dla kobiet.

— W Łodzi, jak się dowiadujemy z wykazów urzędowych, w ognisku wojującego socjalizmu, metropolia robotnicza wydaje rocznie 12 milionów rubli na wódkę. Czy można się dziwić morderstwom, które popełnia człowiek pijany i... głodny.

— Gdyby wszyscy fabrykanci tak postępowali jak w Winnicy (pod Jabłonną), w fabryce akcyjnego Towarzystwa „Żelatyna“, doszliby prędzej do porozumień i nie popełnialiby zbrodni. Wyplacono tam roczne premia w stosunku do stałych zarobków robotnika. Na 239 ludzi, pracujących w fabryce wyplacono 5 tysięcy rubli. Najwyższe premie wyniosły po sto kilkadziesiąt rubli.

— Wzruszającą opowieść podaje „Gazeta Olsztyńska“, wychodząca w Prusach, jak jeden z gospodarzy wiejskich dał na Mszę za Niemców «żeby się nawrócili» bo wszak «duszy polskiej nie wywłaszczą» a swoją zgubią takim postępowaniem.

— W Warszawie skazano wydawnictwo «Biblioteki dzieł wyborowych» na zapłacenie 25 rb. kary, upatrując «podburzenie do odbudowania Polski» i «tendencyjne zobrazowanie miejscowych władz» w takich utworach jak: «Wielcy poeci romantyczni w Polsce», Sarazma i «Żywe obrazy», Kosiakiewicz.

— Od Towarzystwa aklimatycznego w Paryżu otrzymał najwyższą nagrodę polak, profesor Edward Jaczewski, prezes Towarzystwa ogrodniczego w Krakowie za wspaniałą pracę nad rodzajem (Ribes).

— Centralne Towarzystwo Rolnicze rozpoczęło naraady w Warszawie. Szczególną uwagę zwrócono na liczne wychodźstwo włościan polskich na zarobek, które zwiększa się z każdym rokiem. W ubiegłym roku udało się do Galicji i Niemiec 400.000 polskich robotników rolnych. Aby temu zapobiec trzeba p. dnieść kulturę gospodarstw małorolnych, aby mógł z ziemi wyciągnąć większe zyski, któreby mu wystarczały na utrzymanie.

— Poseł turecki w Petersburgu oficjalnie zaprzeczył wszelkim pogłoskom, o gotującej się rzekomo wojnie między Turcyą a Rosyą.

— W Krakowie do zarządu „Szkoły ludowej“ ofiarodawca, nie życzący sobie ujawnić nazwiska, nadesłał sumę trzydziestu tysięcy rubli, przeznaczając na budowę nauczycielskiego seminarjum w Białej.

— Trzynastą projektów praw przyjęła komisya do spraw oświaty uchwalając na potrzebę szkół miejskich kredyt w sumie 1,400,000 rb. na nauczanie początkowe. W środkach walki przeciw pjanstwu postanowiono oznaczyć karę za potajemną sprzedaż trunków rot aresztanckich od roku do trzech. Za sprzedawanie trunków dzieciom i młodzieży do lat 17 karać więzieniem od jednego do trzech miesięcy. Za znajdowanie się na ulicy i w miejscach publicznych w stanie nietrzeźwym karać aresztem od siedmiu dni do miesiąca.

— Wielki proces o poddanie Portu Artura został ukończony i d. 20 lutego sąd wojenny w Petersburgu ogłosił wyrok skazujący Stessla jako winnego poddania fortecy na śmierć przez rozstrzelanie, bez pozbawienia praw stanu, zo względu jednak na dawniejszą nieskazitelną służbę, za kilka bohaterskich szturmów, za podtrzymywanie ducha obrońców fortecy, postanowiono prosić Najjaśniejszego Pana, o złagodzenie kary Stessla na zamknięcie w fortecy na lat 10, z usunięciem go ze służby i pozbawienie rang. Fok skazany na nagane, uznany za winnego przestępstwa dyscyplinarnego. Reis i Smirnow uniewinnieni.

— W Petersburgu rzekomo wykryto spisek na życie Wielkiego Księcia Mikołaja Mikołajewicza, ministra sprawiedliwości Szczegłowitowa i kilku innych przedstawicieli władzy wyższej, uplanowany według słów komunikatu urzędowego, przez partyę socjalistów-rewolucjonistów.

— Dobrodzicką, oskarżoną, iż dnia 18-go sierpnia 1906 r. w zamiarze pozbawienia życia generał-gubernatora warszawskiego Skaloną należała do spisku i rzuciła bombę, sąd w Wadowicach 12 głosami uwolnił zupełnie od winy i kary.

— W sprawie wywłaszczenia rząd stara się o kompromis na nowych podstawach, ponieważ ustawa obecna nie będzie przyjęta przez izbę panów.

— Cesarz Franciszek Józef nie życzy sobie obchodu jubileuszowego, który miał się odbyć na wiosnę, żądając zaniechania projektu i przeznaczenie pieniędzy złożonych w ofierze, na dziecięce instytucje dobroczynne.

— Były poseł miński Schmidt, który przez Dumę został pozbawiony mandatu, stara się o posłuchanie w Carskim Sele, chcąc osobiście swą sprawę przedstawić Najjaśniejszemu Panu, będąc przekonany o dobrych skutkach audiencji.

— Dnia 24 lutego odbędzie się w Petersburgu wielki zjazd związkowców norodu rosyjskiego. Zapowiadają wielkie manifestacje. Władze wydały rozporządzenia dla ochrony związkowców.

— Z niepokojem wielkim w Finlandyi zapatrują się na interpelację paździcznikowców w Dumie, upatrując jawny zamach na konstytucję finlandzką tem niebezpieczniejszy iż finlandczycy nie posiadają środków na odparcie ataków. Senator Gerard usunięty został ze stanowiska generał-gubernatora Finlandyi.

— W Paryżu miezmar marynarki Ulmo za wydanie obcemu państwu dokumentów dotyczących obrony kraju oskarżony o zdradę stanu, został skazany na dożywotnie więzienie.

— Statystyczne dane z działalności warszawskiego sądu wojennego wykazują iż: poczynając od 1 listopada 1907 roku do 19 lutego roku bieżącego warszawski sąd wojenny skazał 110 osób na śmierć przez powieszenie, 2 na bezterminowe ciężkie roboty, 4 na dwadzieścia lat ciężkich robót, 4 na 15 lat, jedną na 13 lat, jedną na 10 lat, trzy na 8 lat, dwie na 6 lat i wreszcie 1 na 5 lat więzienia. Zatem w ciągu 3 i pół miesiąca wykonano wyroków na 89 osobach, a 21 ulaskawiono. Większość skazanych na śmierć stanowią miezkańcy Łodzi. Znajduje się między innymi zabójca policmajstra, dwóch zabójców dyrektora Rozentala i kilka uczestników napadów na pocztę, sklepy monopolowe i na agentów policji.

— Wiedeń d. 19 b. m. nawiedziło trzęsienie ziemi. Wywołało wielki popłoch — szkody jednak są nieznaczne.

— Nastąpiło nader smutne dla serca każdego polaka, opieczętowanie biur, tak pełnej dobrych nadziei instytucji, „Macierzy“. Wraz z komisarzem cyrkulowym przybył jego pomocnik, naczelnik rezerwy policyjnej z sześciu urzędnikami, rewirowymi, policyantami. Powymowano z szaf dowody, wydawnictwa, korespondencye i po przejrzaniu i przeliczeniu opieczętowano w dniu 20-go lutego r. b. przy ulicy Senatorskiej Nr. 8.



## Kronika literacko-artystyczna.

— Występy Battistiniego i Leliwy, cieszące się tak znacznym powodzeniem w Operze, zbliżają się do końca. W d. 3 Marca odbędzie się pożegnalny występ Leliwy. Będzie to zarazem pierwszy popis rozgłośniej śpiewaczki australijskiej Aldy, która po świetnym powodzeniu w medyolańskiej La Scala zjeżdża na kilka przedstawień. Młodzianka artystka zaangażowana została na stałe do Opery paryskiej.

— W niedzielę d. 1 marca w Filharmonii o g. 4-ej **wielka zabawa dziecienna** z królem migdałowym, korszami szczęścia, koncertem, kuligiem dzieciennym i t. p., wieczorem — karnawałowy koncert promenadowy z udziałem głośniej wodewilistki lwowskiej Kliszewskiej.

— D. 9 marca popisuje się w Filharmonii pianista Toselli.

— Premiera „Wandy“ z p. Mokrzycką w roli tytułowej, wyznaczona została na d. 1 marca.

## Treść numeru:

Nasz ideał kobiecy w najnowszej literaturze, przez J. Okszę. — Płomyk, powieść przez Eugenję Żmijewską. — Przez mą lornetkę, przez Maryana M. Winiarskiego. — Z notatnika, wiersz, przez Tadeusza Kończycę. — Polska sztuka stosowana, przez Z. Skorobohatę-Stankiewiczównę. — Niemki — o paragrafie 7. — W sprawie wywłaszczenia. — Jubileusz Słowackiego. — Z sali odczytów: Prof. Ignacy Chrzanowski: „Jedność życia i poezji Mickiewicza“. — Kronika działalności kobiecej. — Działalność kobiet w instytucjach Gminy Ewang.-Augsburskiej w Warszawie. — Chwila bieżąca. — Kronika literacko-artystyczna. — Ogłoszenia.

**Dodatek:** Oj i ub otów i robót z rycinami

Do dziesiętysięgo numeru dołącza się arkusz 6-ty powieści p. t. „Pamiętnik idealistki“, p. Malwidę von Meysenburg, w przekładzie R. C.

**ROBES et CONFECTIONS ANNE THONES** Warszawa, Czysta 2  
Telefon 31.03.

Wszystkie nowości karnawałowe i sezonowe według najświeższych modeli Paryskich. Suknie strojne i kostiumy krawieckie. Wytworne travesti.

**M-me Z. Laurysiewicz** Poleca **NOWOŚCI**  
w kołnierzykach, krawatach, wstążkach, koronkach, pończochach, szpilkach i t. p.  
Wierzbowa, Hotel Angielski

**M-ME WANDA** Erywańska 16.  
**wykonywa wyprawy całkowite**  
ze znaczeniem w bardzo krótkim czasie.

Najnowszy wynalazek techniki i sztuki. Najznakomitsze w Kraju **KOLOROWANE FOTOGRAFIE**  
Po otrzymaniu fotografii z opisaniem koloru twarzy, włosów i ubrania, wysyłamy 6 razy większą fotografię podług niniejszego wzoru 6 artystycz. wykon. kolorowych fotografii w passe-partouts za 2 ruble Zwyczajne fotografie 4 razy większe od załączonego wzoru 20 sztuk za 1 rb. 60 kop. Franko za zaliczeniem pocztowym. Przedstawicielstwo Paryskiego Towarzystwa „MERCURY“ Warszawa, Długa 5. Poszukiwani agenci na wygodnych warunkach.

**Słuchajcie! Słuchajcie!**  
Spróbujcie raz  
angielskiej ultramariny do bielizny

**BRITANIA**  
The English Ultramarine Company Manchester  
a stale tyłką angielską ultramarinę używać będziecie. Żadna farbka nie daje tak pięknego, subtelnego koloru bieliznie, jak angielska ultramarina Britania, a co to za nieopisana rozkosz dla każdej z pań gospodarzyń mieć bieliznę o wytwornym, przepięknym wyglądzie! Nie mówimy wcale o oszczędności przy praniu, ponieważ ultramariny Britania potrzeba znacznie mniej, aniżeli każdej innej. — Kto nadesłanie nam swój adres otrzyma próbę tej ultramariny natychmiast bezpłatnie. — Sprzedaż we wszystkich składach aptecznych i mydlarniach w Warszawie i na prowincyi.  
Skład główny: Dom handlowy Kecher i Wyganowski,  
Warszawa, Żelazna Brama 6.

**JÓZEF FRAGET**  
FABRYKA  
*Wyrobów Platerowanych i Srebrnych 84-ej próby*  
Warszawa, Elektoralna 753/16.  
SKŁADY:  
Wierzbowa 8. Nalewki 16.

Zakład Ogrodniczy **A. T. JEZIEŃSKI** (właściciel **PERKOWSKI**)  
Nowy-Świat 20. Telefon 109.36. Wykonuje wszelkie roboty w zakresie ogrodnictwa i bukieciarstwa wchodzące po cenach niskich.

**Najlepsze mydła** udelikatniające skórę są  
**Mydła przetłuszczone higieniczne**  
wyrobu Apteki **M. Malinowskiego**  
w Warszawie, Nowy-Świat 35.

**Artystyczna Pracownia GORSETÓW**  
**Janiny Kiedrzyńskiej**  
długoletniej krojczyni i zarządzającej pracownią gorsetów p. f. „Wiktoria“, otwarta została d. 8 stycznia r. b. poleca najnowsze fasony paryskie, oraz wielki wybór podwiązek ceny niskie. Sadowa № 6 m. 16, przy Marszałkowskiej.

**Magasin français**  
**G. BARGOIN**  
WARSZAWA,  
Nowy-Świat 47,  
Marszałkowska 129.  
Wielki wybór wszelkiej fantazyjnej biżuterii.

**SKŁAD NACZYŃ KUCHENNYCH ALUMINJOWYCH**  
**I. Płodowskiego**  
w Warszawie, ul. Trębacka 10.

**Zakład Optyczno-Ortopedyczny**  
Poleca ściśle dopasowane, z usługą damską, pasy brzuszne, rupturowe i miesięczne z poduszczkami angielskimi. Pończochy gumowe, jedwabne i welniane. Wszystko w najlepszym gatunku. Wysyła za zaliczeniem  
**Grabina** Marszałkowska № 101, Warszawa, tel. 4767.

**PIERWSZORZĘDNE**  
**Biuro Nauczycielskie**  
**Z. Jasińskiej**  
poleca nauczycieli, nauczycielki, bony i cudzoziemki.  
WARSZAWA,  
Włodzimierska 19.

**Pracownia Kapeluszy Damskich**  
**DOMINA, KOSTYUMY i PĄSZKI**  
do wynajęcia  
**Juljanna Szydłowska**  
ul. Chmielna № 27.

Bezpłatnie i franko wysyłam cennik ilustr. na różne praktyczne nowości jak: Plamnik, płynny angielski plaster, tabliczka przeciw robactwu itp. **W. Jeżewski**, Warszawa B. 258 Hoża 12.

**63**  
**LOUVRE**  
63. Marszałkowska 63.  
**J. KUNOWSKI**  
Najtańsze źródło konfekcyj, galanterii damskiej i męskiej. Przy sklepie pracownia ubiorów damskich i dziecięcych. Sukni: żałobne w 24 godz. gotowe. **Zakopiańskie wyroby, artystycznie wykonane hafty.**  
**63**

**Nikodem Emiljan Różewicz**  
Art. Muzyk. Przyjmuje zamówienia w miejscu i na wyjazd. Warecka 9, m. 24.

**PUDER IRIS**  
N° 337  
PERFUMERY  
H. LACHS I S-ka  
**NAJLEPSZY**

**Pierwszorzędne Biuro Nauczycielskie**  
**LEOKADJI MAX**  
poleca: Nauczycielki, nauczycieli, freblówki, bony. Sprowadza Francuzki, Angielki, Niemki.  
Warszawa, Marszałkowska 148.

**Bardzo tanio!** Dyplomowana nauczycielka muzyki przyjmuje u siebie i przygotowuje do szkół muzycznych od 11-1 i od 5-7 w. **Piękna 45, m. 21.**

**„INFORMATOR”**  
Jerozolimska 76  
posiada, wyszukuje wszelkie lokale prywatne, umeblowane, na szkoły, biura, fabryki.  
**Telefon 102.50.**

**Pierwszorzędne biuro nauczycielskie**  
**ANTONINY PIASECKIEJ**  
poleca: nauczycieli, nauczycielki, bony, sprowadza cudzoziemki.  
WARSZAWA  
Świętokrzyska № 20.

**200 Rubli miesięcznego** dochodu, może każdy osiągnąć. Oferty dla „K. R. 200“ nadsyłać do Biura Ogłoszeń Ungra, Warszawa, Wierzbowa 8.

**Ważne dla Pan!**  
Pantofelki z każdej skóry przyjmuje do pozłacania  
Zakład pozłotniczy **W. Załuskiego**  
Warszawa, Marszałkowska 119.

**ZAKŁAD fryzjersko-perfumeryjny**  
**Heleny Gomoliszewskiej**  
Mazowiecka № 5  
poleca nowości perfumeryjne, oraz wszelkie wyroby z włosów, postich, loczki i t. p. w kolorach ściśle dobranych.

**Pierwszorzędne Biuro Nauczycielskie**  
**KARPIŃSKIEJ**  
POLECA: nauczycieli, nauczycielki, bony francuzki, niemki, angielki.  
Warszawa, Moniuszki 7.

**ARTYSTYCZNE KWIATY**  
tylko u  
**WANDY SIWIŃSKIEJ**  
Krakowskie Przedmieście 61. Tel. 76.78.

**NEKTAR**  
WINO BEZ ALKOHOLU, zalecane przez lekarzy nieocenione dla zdenerwowanych i osłabionych.  
Długa 5. Sprzedaż wszędzie.

**Jak osiągnąć piękny kształt biustu.**



Panie i młode panny mogą osiągnąć piękność biustu zapomożą

**Pilules Marbor**  
 (Pigułki Marbor).

Te gwarantowane znakomite dla zdrowia pigułki są niezrównane dla rozwinięcia, wzmocnienia, ustalenia piersi i nadania jej wspaniałej okągłości bez pogrubienia talii. Flakon z przepisem 3 rb. 50 k. franc. **Pilules Marbor**, 5 Passage Verdeau, à Paris. Skład główny: Tow. Akc. Ludwik Spiess i Syn.

# Zakłady Przemysłowe Karola Michlepa

w WARSZAWIE, Wolska 40,

mają honor zawiadomić swoich odbiorców i Szanowną Publiczność, że

## Obstalniki na makarony

przyjmowane są w kantorze zakładów ul. Wolska №. 40 (telefon № 723) i w składzie makaronów ul. Długa №. 28, (telefon № 12-33).

Wszystkie obstalniki załatwiane są bezzwłocznie.



## 2,000 Precz z Gramofonami!!!

melody gra nasz „Symfonion”.

Poznajac dobrze po dlugoletniej praktyce gust Polaków wprowadzilem z zagranicy nowowynaleziona ogromna samograjaca skrzynke muzyczna „SYMFIION” z toaletowym szlifowanym lustrem z wdzieczna i bardzo przyjemna muzyka przy akompanjamencie fortepianu, grajaca najroznorodniejsze 2,000 melodyi, walce, polki, marsze, krakowiaki, pieśni narodowe, opery, pieśni kościelne i t. p. Bardzo praktyczna i do tańców. Kupując taką skrzynkę można dostarczyć wiele przyjemności sobie, rodzinie i gościom. Cena zamiast 25 tylko **6 rb.** Do każdej skrzynki dodaje się 3 nuty stosownie do wyboru obstalującego. Zapasowe nuty po **20 kop.** Za przesyłkę dolicza się **50 kop.** Wysyłamy pocztą za zaliczeniem pocztowym. Adres: **Markus Kaminer, Warszawa 98, Ciepła №. 3.**

## ZEGARMISTRZ JAN JEZNACKI

dlugoletni współpracownik p. Woronieckiego  
 43. Nowy-Świat 43. (Renaissance) w podwórzu.  
 TELEFON 122-42.



Poleca zegary stojące. Zegary wiszące, regulatory. Zegarki kieszonkowe. Budziki fantazyjne. Duży wybór dewizek.

## Kupno i sprzedaż starożytnych antyków.

Przyjmuje nakręcania i konserwacje zegarów.  
 Wszelkie roboty wykonywa sumiennie i tanio.

## !!Rzadka okazja!!

20 Cennych przedmiotów tylko za 6 rubli 50 kop.



Wysyłamy po cenie hurtowej 20 cennych i pożytecznych przedmiotów dla każdego, tylko za 6 rub. 50 kop. z zegarem I-go gatunku płaskiego fasonu 7 rub. 50 kop.  
 1) Kieszonkowy męzki lub damski, czarny, z angielsk. stali zegarki, ankrowy chód na kamieniach, z nigdy nie pękająca sprężyna (bardzo ważne dla osób gdzie niema zegarmistrzów) lub I-go gatunku płaskiego fasonu (grubość zegarków nie więcej jak moneta srebrnego rubla). 2) Dewizka z ameryk. złota lub z wiecznego białego metalu. 3) Zamszowy woreczek dla ochronienia zegarka od zniszczenia. 4-9) 6 srebrnych breloków modnych 84 próby. 10) Złoty 56 próby pierścionek lub zamiast pierścionka, brzytwa, z najlepszej fabryki w świecie „Solingen Giena” z gwarancją na 5 lat. 11) Mundsztuk aparat D-ra Kocha nieszkodliwego dla zdrowia palenia papierosów. 12) Ozdobny futerał do zapalek. 13) Wieczna zagraniczna zapalniczka „Janus” do papierosów. 14) Płaska papierośnica bardzo oryginalna, nie zajmująca dużo miejsca w kieszeni. 15) Skórzana z zagr. skóry portmonetka z 6-ma oddział. z mechaniczn. zamkiem do stempla. 16) Stempel (imię, nazwisko, zajęcie i adres obstalującego). 17) Syczoryk płaski z nowowyn. metalu. 18) Flakonik farby do stempla. 19) Składana szczoteczka z lusterkiem i grzebieniem. 20) Składane nożyczki z angielsk. stali. Wszystkie przedmioty z zegarkiem z amerykańskiego złota 9 rub. I-go gatunku 11 rub. z zegarem srebrnym 84 próby z kluczykiem 12 rub. 50 kop. bez kluczyka 14 rub. 50 k. Za zegarki wydajemy gwarancję na 4 lata. Za przesyłkę dolicza się 65 kopiejek. Obstalniki wysyłamy pocztą za zaliczeniem bez zadatku.  
 Adresować prosimy: Skład zegarków i korzystnych nowości H. CUKIERSZTEIN, Warszawa B. G. Prosta 10-6.  
 Telefon № 120-77.

**Sprzedaż Detaliczna** wszelkich gatunków włóczki pończoszniczej i kanwowej, oraz przędzy wełnianej wielbłądziej kaszmirowej, mohalrowej i t. p. przy własnym składzie

Trębacka 4 (dom W-go Scheiblera)

została otwartą

PRZĘDZALNIA I FARBARNIA WEŁNY

**E. Briggs Bracia i S-ka**  
 w Markach.

# SANATOGEN



Wszystkim osłabionym, wycieńczonym,

zdenewrowanym i pozbawionym energii życiowej przywraca siły i chęć do życia

## SANATOGEN BAUERA

Pochlebne opinie więcej niż 5000 lekarzy i profesorów. Dostać można we wszystkich aptekach i składach aptecznych. Wystrzegać się bezwartościowych naśladownictw. Prawdziwy tylko w opakowaniu rosyjskiem.

Brozury gratis i franco wysyła S. KARCZEWSKI, Warszawa, Nowo-Senatorska 4

## Rękawiczki

w wielkim wyborze ze skór glansowanych, duńskich, antylopih i reniferowych w najmodniejszych kolorach i różnych długościach własnej fabryki;

krótkie na 2 i 3 guz. od Rb. 1.10  
 długie od 6-iu guz. od Rb. 1.80

## Wachlarze

papierowe — fantazyjne — balowe od kop. 35  
 gazowe i marselinowe od kop. 75 do Rb. 15.—  
 z piór strusich od Rb. 1 do Rb. 50.—

Polecają **MAGAZYNY F. SCHLAGERA**

Nowy-Świat №. 51, róg Wareckiej. Marszałkowska №. 117.

# LUDWIK ORTHWEIN

MAZOWIECKA 2.

ZAKŁAD MEBLOWY I TAPICERSKO-DEKORACYJNY

CAŁKOWITE URZĄDZENIA MIESZKAŃ OD SKROMNYCH DO NAJWYTWORNIJSZYCH.

## Dr. Maksymiljan Tuehender

Dermatolog, b. asystent prof. Lassara

Choroby skóry, Kosmetyka (kuracje włosowe, usuwanie włosów, cera i t. d.)

Od 2 4. CHMIELNA 38 przy Marszałkowskiej. Telefon 119-87

## Niema zimnych i wilgotnych mieszkań

jeśli obsadzić w piecu

Patent. **MULTIPLIKATOR OGRZEWANIA** ogrzewa pokój w 30 min. do samej podłogi, **Oszczędza do 50% opału**  
**PIECE ŻELAZNE MULTIPLIKATOROWE**

nie wydzielają swędu, utrzymują ciepło 8 g. po napaleniu

Pochlebne zaświadczenia, prospekty i cenniki mult. wysyła się na żądanie. *Ostrzega się przed nieudatnymi naśladownictwami.*

Tel. 1502. Biuro Techniczne Dr. W. P. KŁOBUKOWSKI, inż. chem. Al. Jerozol. 71.